

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 70 (1952)  
**Heft:** 96

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.06.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

1077

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours; le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 96 Bern, Freitag 25. April 1952

70. Jahrgang — 70<sup>me</sup> année

Berne, vendredi 25 avril 1952 N° 96

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (031) 216 50  
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen. — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 6.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 216 50  
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus. — Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“: 10 fr. 50 y compris le texte postale.

### Inhalt — Sommaire — Sommario

#### Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.  
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.  
Erfindungspatente. Brevets d'invention. Brevetti d'invenzione 281659—281992.  
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

#### Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Neuseeländische Einfuhrbeschränkungen. — Nouvelle-Zélande: Restrictions d'importation.  
Schweiz. Nationalbank, Ausweis. — Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.

## Ämtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

### Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

#### Aufrufe — Sommations

Es wird vermisst: Eigentümerschuldbrief von Fr. 15 000 vom 20. November 1919, Belege Serie I/1785 der Frau Wwe. Marie Gottlieb Flaig geb. Dieterle, wohnhaft gewesen an der Schützengasse 24 in Biel, haftend im II. Rang auf der Liegenschaft Biel-Grundbuch Nr. 1535. Der unbekannte Inhaber dieses Eigentümerschuldbriefes wird aufgefordert, denselben innert der Frist eines Jahres, seit der ersten Publikation des Aufrufes, dem Richteramt I Biel vorzulegen, ansonst derselbe kraftlos erklärt wird. (W 2994)

Biel, den 24. April 1952. Der Gerichtspräsident i. V.: Rüedi.

Der Schuldbrief von Fr. 2000 vom 20. Februar 1939, Pf. Protokoll Uesslingen Bd. 57, S. 303/07, auf Otto Goldinger, Trüttlikon/Buch, als Schuldner, und auf die Thurgauische Kantonalbank, Filiale Frauenfeld, als Gläubiger lautend, wird als abbezahlt, jedoch vermisst gemeldet. Ein allfälliger Besitzer des Titels wird aufgefordert, ihn innert der Frist von einem Jahre dem Grundbuchamt Uesslingen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (W 2954)

Frauenfeld, den 22. April 1952.

Präsidium des Bezirksgerichts Frauenfeld: J. Wüest.

Le détenteur du titre suivant: Assignat homologué par la Justice de paix de Gingins le 12 novembre 1870, du capital de 14 000 fr., créancière inscrite: Antoinette-Sophie Charbonnet née Galé, présenté le 19 janvier 1870, registre 2, fol. 1, est sommé de me le produire jusqu'au 1<sup>er</sup> mars 1953, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W 1874)

Nyon, le 25 février 1952.

Le président du Tribunal civil du district de Nyon: Weith.

#### Kraftloserklärungen — Annulations

Durch Entscheid des Bezirksgerichts Bremgarten vom 24. April 1952 ist gemäss Art. 986 OR als nichtig und kraftlos erklärt worden:

Lebensversicherungspolice Nr. 210 141 der Genfer Lebensversicherungsgesellschaft Fr. 25 000, datiert 29. Juni 1946, lautend auf Josef Büttler, geb. 1923, Betriebsleiter, in Wohlen. (W 300)

Bezirksgericht Bremgarten.

Par jugement du 24 avril 1952, le Tribunal civil de La Chaux-de-Fonds, a prononcé l'annulation des cinq actions nominatives de 100 fr. chacune, de la Société immobilière de la Sagne à savoir celle N° 314 possédée par Louise Oppliger, à La Sagne-Eglise, celle N° 322 possédée par Evangéline Perrenoud, à Cortaillod, celles N° 522 et 523, possédées par les heirs de Numa Sandoz, à la Sagne Crêt et celle N° 207 possédée par Ali Robert, à La Sagne.

La Chaux-de-Fonds, le 24 avril 1952. (W 301)

Le greffier du Tribunal: A. Greub.

### Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

#### Zürich — Zurich — Zurigo

15. April 1952. Seife usw.

A. Grellmann, in Zürich (SHAB. Nr. 158 vom 9. Juli 1941, Seite 1335), Fabrikation von Seife usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. April 1952 an die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung «Grellmann Seifenfabrikation G.m.b.H.», in Zürich, erloschen.

15. April 1952.

Grellmann Seifenfabrikation G.m.b.H., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 8. April 1952 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt die Fabrikation und den Vertrieb der Gallux-Seife, anderer Seifen und weiterer chemischer Produkte. Das Stammkapital beträgt Fr. 20 000. Gesellschafter sind Arnold Grellmann, von Sur

(Graubünden), in Zürich 4, mit seiner Ehefrau Anna geb. Palancon in Gütertrennung lebend, mit einer Stammeinlage von Fr. 12 000, Aline Ortombina, italienische Staatsangehörige, in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 6000, und Julietta Sartori, von Trub (Berne), in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 2000. Die Gesellschaft erwirbt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma «A. Grellmann», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. April 1952, nach der die Aktiven Fr. 22 360 und die Passiven Fr. 10 360 betragen, zum Preise von Fr. 12 000, welcher voll auf das Stammkapital in Anrechnung gebracht wird. Fr. 8000 des Stammkapitals sind durch Verrechnung liberiert. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist der Gesellschafter Arnold Grellmann. Geschäftsdomizil: Hohlstrasse 7, in Zürich 4.

22. April 1952.

Metallspritzwerk A.-G. Zürich, in Zürich 5 (SHAB. Nr. 291 vom 12. Dezember 1948, Seite 3087). Ernst Moser-Glaser, Achilles Stoecklin und William Schabelitz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift von Ernst Moser-Glaser ist erloschen. Alfred Rubin ist nicht mehr Delegierter des Verwaltungsrates, bleibt jedoch weiterhin Mitglied desselben; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden Rolf Gretener, von Hünenberg (Zug), in Zürich.

22. April 1952.

Baugenossenschaft Gstückt, in Bülach (SHAB. Nr. 216 vom 15. September 1948, Seite 2514). Die Generalversammlung vom 29. März 1952 hat die Statuten abgeändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

22. April 1952. Chemisch-technische Produkte usw.

OXYDA A.-G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 105 vom 8. Mai 1951, Seite 1106), chemisch-technische Produkte usw. Franco Ender und Paolo Regazzoni sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Victor Schereschewski ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

22. April 1952.

Frei & Cie., Autogarage, in Zürich 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 91 vom 20. April 1945, Seite 901). Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Friedrich Frei wohnt in Zürich 2. Neues Geschäftsdomizil: Brunaustrasse 89, in Zürich 2.

22. April 1952. Liegenschaften.

Rodax G.m.b.H., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 255 vom 25. Oktober 1951, Seite 2646), Liegenschaften. Die Prokura von Hedwig Kräuter wurde auf Veräusserung und Belastung von Liegenschaften ausgedehnt.

22. April 1952. Lebensmittel, Rohmaterialien usw.

Reimund AG., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 292 vom 13. Dezember 1951, Seite 3098), Lebensmittel und Rohmaterialien usw. Neues Geschäftsdomizil: Fraumünsterstrasse 13, in Zürich 1.

22. April 1952. Bureauaschinen usw.

Buma S. A., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 267 vom 14. November 1950, Seite 2925), Bureauaschinen usw. Neues Geschäftsdomizil: Gessnerallee 50, in Zürich 1.

22. April 1952.

Kleinwohnungen A.G., in Zürich 2 (SHAB. Nr. 47 vom 26. Februar 1951, Seite 490). Neues Geschäftsdomizil: Schaffhauserstrasse 352, in Zürich 11 (bei A. Hochuli).

22. April 1952. Textilwaren.

De Gerard, in Zürich (SHAB. Nr. 91 vom 19. April 1941, Seite 747), Textilwaren. Der Firmainhaber wohnt in Zürich 4. Neues Geschäftsdomizil: Lagerstrasse 91.

22. April 1952. Gebrauchsartikel usw.

Philips A.G., in Zürich 3 (SHAB. Nr. 67 vom 20. März 1952, Seite 758), industrielle und allgemeine Gebrauchsartikel usw. Die Prokura von Hans Kugler ist erloschen.

22. April 1952. Herren- und Damenartikel.

Frau B. Keller, Modehaus zur Traube, in Zürich (SHAB. Nr. 18 vom 24. Januar 1942, Seite 187), Herren- und Damenartikel. Die Firma ist infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

22. April 1952. Sägerei usw.

Wachter & Cie., in Winterthur 1, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 3 vom 5. Januar 1949, Seite 31), Sägerei und Holzhandel. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. April 1952. Liegenschaften.

Genossenschaft Neugutstrasse in Liq., in Zürich 4 (SHAB. Nr. 107 vom 9. Mai 1949, Seite 1238), Liegenschaften. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. April 1952. Kunstgewerbliche Artikel, Spielwaren usw.

Frau M. Jucker-Gilomen, in Uster. Inhaber dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB, Marie Jucker geb. Gilomen, von Fehraltorf, in Uster. Handel mit kunstgewerblichen Artikeln, Spielwaren und Textilien. Seeblickstrasse 3.

22. April 1952. Fahrzeuganhänger usw.

Amstalden & Portmann, in Zürich 3, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 104 vom 5. Mai 1950, Seite 1165), Fahrzeuganhänger usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind von der neuen Einzelfirma «Franz Amstalden, Motac», in Zürich, übernommen worden.

22. April 1952. Fahrzeuge usw.

Franz Amstalden, Motac, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Franz Amstalden, von Sarnen, in Zürich 6. Diese Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Amstalden & Portmann», in Zürich 3, übernommen. Handel mit Fahrzeugen sowie Motorrad- und Autozubehör. Markustrasse 20.

## Bern — Berne — Berna

## Bureau Bern

19. April 1952. Maler- und Gipsgeschäft.  
A. Lingeri, in Bern. Inhaber dieser Firma ist Attilio Lingeri allié Cavalli, von Kallnach, in Bern. Maler- und Gipsgeschäft. Länggaststrasse 69.

21. April 1952. Bureau material, Schreibwaren.  
Max Köller, in Liebfeld, Gemeinde Köniz. Inhaber dieser Firma ist Max Köller, von Epiquez (Bern), in Liebfeld, Gemeinde Köniz. Vertretungen der Bureauartikel- und Schreibwarenbranche. Stationsstrasse 31.

21. April 1952. Bureau maschinen.  
R. Villiger, in Bern, Handel mit sowie Miete und Unterhalt von Bureau-maschinen, in Konkurs (SHAB. Nr. 299 vom 21. Dezember 1949, Seite 3325). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

21. April 1952.  
Baugenossenschaft Munzingerstrasse Bern, in Bern, durch Konkurs aufgelöste Genossenschaft (SHAB. Nr. 155 vom 6. Juni 1949, Seite 1799). Die Firma wird nach beendetem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

22. April 1952.  
III. Baugenossenschaft des Verwaltungspersonals in Bern, Siedlung Burgunderstrasse, in Bern (SHAB. Nr. 73 vom 28. März 1947, Seite 863). Aus dem Vorstand sind Beat Kümmerli, Vizepräsident, und Otto Zeller, Sekretär, ausgeschieden; deren Zeichnungsberechtigung ist erloschen. Als Vizepräsident wurde neu gewählt Ernst Schenk, von Eggwil, in Bern. Die Chargen-Bezeichnung Buchhalter-Kassier des Paul Rieben, wird geändert in Sekretär und Rechnungsführer. Es zeichnen zu zweien kollektiv der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär-Rechnungsführer.

22. April 1952. Uhren, Bijouterie.  
E. Bronner, in Bern, Uhren- und Bijouteriehandel, Reparaturwerkstätte für Uhren und Bijouterie (SHAB. Nr. 275 vom 23. November 1948, Seite 3170). Der Inhaber erteilt Einzelprokura an seine Ehefrau, Lisa Bronner geb. Ruh, von und in Bern.

22. April 1952. Brennmateriale.  
Schneider & Rindlbacher Aktiengesellschaft, in Bern, Brennmateriale-handlung (SHAB. Nr. 142 vom 21. Juni 1948, Seite 1731). Kollektivprokura ist erteilt worden an Hans Waldburger, von Teufen (Appenzell A.-Rh.), in Bern. Er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten der Firma.

22. April 1952.  
Brunnhof Immobiliengesellschaft A.G., in Bern (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1951, Seite 2955). Der Verwaltungsrat besteht aus Hans Sohm, bisher, Präsident, und Paul Egger, von Frutigen, in Langnau i. E. (neu), als Sekretär. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

22. April 1952. Waren aller Art usw.  
Sales and Trading Corporation S.A., in Bern, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 85 vom 13. April 1950, Seite 950). Aus dem Verwaltungsrat ist das Mitglied Ernst Hengge-Clavadescher ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

22. April 1952. Kunstaustausch.  
Genossenschaft INTAR (Société coopérative INTAR), in Bern, Verwirklichung des Kunstaustausches im In- und Ausland (SHAB. Nr. 20 vom 25. Januar 1952, Seite 231). Aus der Verwaltung sind René Simmen, Präsident, und Eduard Murri, Sekretär, ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Es wurden neu gewählt: Kurt Pfisterer, von La Scheulte, als Präsident, und Jean Sterroz, von Freiburg, Sekretär-Kassier, beide in Bern. Sie zeichnen zu zweien kollektiv.

22. April 1952.  
O. Frey & Co. A.G. Wein- & Spirituosenimport en gros in Bern, in Bern. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 10. April 1952 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Uebernahme und die Fortführung der bisherigen Kommanditgesellschaft «O. Frey & Co.», Wein- und Spirituosenimport en gros, in Bern, welche als Sacheinlage eingebracht wird. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 auf den Namen lautende Stammaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «O. Frey & Co.», in Bern, gemäss der dem Gründungsakt beigefügten Bilanz vom 1. März 1952 und Sacheinlagevertrag vom 1. April 1952, wonach die Aktiven (Kassa, Postscheck, Debitoren, Kautionen, Waren, Mobilien, Fässer) Fr. 209 751.35 und die Passiven (Kreditoren und Darlehen) Franken 59 751.35 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 150 000 ergibt. Für diesen Uebernahmepreis werden den Sacheinlegern 150 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 = Fr. 150 000 ausgehändigt. Die Gesellschaft tritt in alle Rechte und Pflichten der bisherigen Firma «O. Frey & Co.», ein, rückwirkend mit Nutzen und Schadenanfang auf 1. März 1952. Die Mitteilungen an die Aktionäre und Einberufungen der Generalversammlung erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Oskar Frey, von Wohlen (Bern), in Bern, als Präsident, und Max Minder, von Auswil, im Spiegel, Gemeinde Köniz, als Sekretär. Sie führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal Schwanengasse 4 (in gemieteten Räumen).

22. April 1952. Weine, Spirituosen.  
O. Frey & Co., in Bern, Wein- und Spirituosenimport en gros, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1951, Seite 76). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die neu gegründete Firma «O. Frey & Co. A.G.», Wein- und Spirituosenimport en gros in Bern, in Bern, gemäss Uebernahmebilanz per 1. März 1952.

## Bureau Burgdorf

21. April 1952. Spezereiwaren, Wolle usw.  
Arthur Muster, in Ersigen, Verkauf von Spezereiwaren, Wolle und Strickwaren, Wein, Likör, Most, Tuchwaren und Wäsche (SHAB. Nr. 274 vom 22. November 1948, Seite 3158). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

21. April 1952. Viehhandel usw.  
Abraham Fankhauser, in Hueb/Kaltacker, Gemeinde Heimiswil. Inhaber ist Abraham Fankhauser, von Trub, in Hueb/Kaltacker, Gemeinde Heimiswil. Viehhandel und Landwirtschaft.

21. April 1952. Textilwaren, Apparate.  
Fr. Kobel, in Hasle bei Burgdorf, Vertrieb von Textilwaren und Apparaten aller Art, in Konkurs (SHAB. Nr. 206 vom 4. September 1951, Seite 2218). Durch Urteil des Gerichtspräsidenten I von Burgdorf vom 7. April 1952 wurde der Konkurs widerrufen. Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gestrichen.

## Bureau Erlach

22. April 1952.  
Ziegelei Fritz Zbinden Aktiengesellschaft, in Gals (SHAB. Nr. 209 vom 7. September 1933, Seite 2114). Aus dem Verwaltungsrat ist der Präsident Léon Zbinden durch Tod ausgeschieden. An seiner Stelle wurde als Präsident das bisherige Mitglied Fritz Glauser gewählt. Er führt wie bisher Kollektivunterschrift je zu zweien mit Arthur Zbinden und Luise Leuenberger.

## Bureau Laufen

22. April 1952.  
Viktor Flury, Bäckerei und Handlung, in Duggingen. Inhaber ist Viktor Flury, von Bellach (Solothurn), in Duggingen. Bäckerei und Handlung.

22. April 1952. Spezereien, Viehhandel.  
August Schnell-Cueni, in Röschenz. Inhaber ist August Schnell, von und in Röschenz. Spezereihandlung und Handel mit Gross- und Kleinvieh.

## Bureau Laupen

22. April 1952. Bäckerei.  
Rudolf Iseli, in Laupen. Gross- und Kleinbäckerei (SHAB. Nr. 340 vom 3. September 1904, Seite 135). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

## Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

19. April 1952.  
Käsergenossenschaft Ramisberg, in Ramisberg, Gemeinde Landiswil (SHAB. Nr. 121 vom 29. Mai 1942, Seite 1202). Hans Friedli ist als Vizepräsident-Kassier zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde gewählt Hans Jegerlehner, von Biglen, in Aetzli-schwand, Gemeinde Landiswil. Präsident, Vizepräsident-Kassier und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

## Bureau Wangen a. d. A.

2. April 1952. Treuhandbureau, Versicherungen usw.  
Gerber & Co., in Herzogenbuchsee. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 1. April 1952 begonnen hat. Einziger unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Fritz Gerber-Mägli, von Aarwangen, in Herzogenbuchsee. Kommanditär mit einer Kommanditsumme von Franken 10 000 ist Oscar Jaisli, von Aarwangen, in Muri bei Bern. Betrieb eines Treuhand-, Buchhaltungs-, Revisions- und Viehversicherungsbureau. Zürichstrasse 45.

## Luzern — Lucerne — Lucerna

Berichtigung.  
Lehmann & Cie. A.G. vorm. Centralheizungsfabrik Altforer, Lehmann & Cie., Zweigniederlassung in Luzern (SHAB. Nr. 89 vom 17. April 1952, Seite 995), mit Hauptsitz in Zofingen. Der Prokurist heisst Walter Jacques Schnorf.

16. April 1952. Kühlschränke usw.  
FRIGOMIET A.G., in Luzern. Unter dieser Firma bildete sich laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 15. April 1952 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Vermietung, den Handel, die Installation, die Reparatur und die Fabrikation von Kühlschränken aller Art für Haushalt und Gewerbe; Handel mit Waschmaschinen und elektrischen Apparaten; Import und Export von Waren aller Art; Beteiligung an Unternehmen ähnlicher Art; Errichtung von Zweigniederlassungen in der ganzen Schweiz und im benachbarten Ausland; Erwerbung von Liegenschaften und die Errichtung von Gebäuden für eigene Bedürfnisse. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist mit Fr. 30 000 in bar einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im Schweizerischen Handelsamtsblatt, als dem offiziellen Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Präsident ist Robert Brun, von und in Luzern; Mitglieder sind Ruth Brun geborene Rösch, von und in Luzern, und Bruno Heutschy, von Balsthal und Luzern, in Luzern. Der Präsident führt Einzelunterschrift. Adresse: Moosstrasse 1 (Sonnhus).

21. April 1952. Dachdeckerarbeiten.  
R. Buholzer & Co., in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Dachdecker-gesellschaft (SHAB. Nr. 36 vom 13. Februar 1947, Seite 439). Roman Buholzer ist aus dieser Kollektivgesellschaft ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

21. April 1952. Gasthaus usw.  
Robert Lauber-Rössli, in Wiggen, Gemeinde Escholz matt (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1949, Seite 3090). Die Firma lautet nun Robert Lauber. Neue Geschäftsart: Betrieb des Gasthauses «Zum Rössli»; Handel mit Weinen und Spirituosen und Uebernahme branchenverwandter Vertretungen.

21. April 1952. Bauwerkzeuge usw.  
E. Meier, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Ernst Meier, von Oberägeri, in Luzern. Handel mit Bauwerkzeugen en gros, Pinseln und Bürsten sowie verschiedene Vertretungen. Bundesplatz 2.

22. April 1952. Text- und Bildgestaltung.  
E. Keller, bisher in Basel (SHAB. Nr. 150 vom 30. Juni 1948, Seite 1840). Der Inhaber dieser Firma, Ernst Karl Keller, von Oberal (Bern) und Basel, der mit seiner Ehefrau Johanna geborene Ams in Gütertrennung lebt, hat seinen persönlichen und Geschäftssitz nach Luzern verlegt. Unternehmen für Gestaltung von Text und Bild. Hünenbergstrasse 4.

22. April 1952.  
Verband der Milchlieferanten Luzern und Umgebung, in Luzern, Genossenschaft (SHAB. Nr. 297 vom 19. Dezember 1946, Seite 3691). Josef Ineichen ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Kassier ist Martin Meyer, von Küssnacht a. R., in Adligenswil, bisher nichtzeichnungsberechtigtes Vorstandsmitglied. Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar oder Kassier.

22. April 1952. Zigarren.  
Frau Willmann, in Luzern, Zigarrengeschäft (SHAB. Nr. 70 vom 25. März 1937, Seite 710). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkaufs erloschen.

## Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

22. April 1952. Papierwaren, Postkarten.  
Alois Bläsi, Nachfolger von E. Püntener, Luzern, in Stans, Luxuspapierwaren en gros, Postkartenverlag (SHAB. Nr. 250 vom 1. Oktober 1920, Seite 1873). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

22. April 1952.  
E. Zelger, Papeterie, in Stans. Inhaber der Einzelfirma ist Edwin Zelger-Fuchs, von und in Stans. Handel mit Papeteriewaren en gros.

## Glarus — Glaris — Glarona

21. April 1952. Zimmerei, Schreinerei.  
Gebrüder Eberle, in Obstdalen. Fritz und Jakob Eberle, beide von Lichtenstein, in Mühlehorn, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1952 ihren Anfang genommen hat. Zimmerei, Bau- und Möbelschreinerei.

## Solothurn — Soleure — Soletta

## Bureau Balsthal

19. April 1952.  
Sparverein Balsthal-Klus, in Balsthal, Genossenschaft (SHAB. Nr. 117 vom 22. Mai 1950, Seite 1320). Die Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 27. März 1952 die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden dadurch nicht berührt.



## Bureau Breitenbach

19. April 1952.

**Kammfabrik Herba A.G.**, in Nunningen (SHAB. Nr. 55 vom 7. März 1946, Seite 719). Herbert Bauer, von Starrkirch-Wil, in Olten, ist Delegierter des Verwaltungsrates und führt Einzelunterschrift. Josef Meier, von Bärschwil, in Nunningen, wurde zum Prokuristen ernannt. Er zeichnet kollektiv mit einem andern Kollektivzeichnungsberechtigten. Die Unterschriftsberechtigungen von Lilly Bauer-Hütten und Arnold Hagmann sind erloschen.

22. April 1952.

**Orpelfrunden-Genossenschaft**, in Nunningen (SHAB. Nr. 129 vom 4. Juni 1927, Seite 1030). In der Generalversammlung vom 22. Februar 1949 hat diese Genossenschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

## Bureau Olten-Gösgen

21. April 1952.

**Bau-Aktiengesellschaft Jurastrasse**, in Olten. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 21. April 1952 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung, Verwaltung und den Unterhalt von Gebäuden sowie den An- und Verkauf von Liegenschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist voll einbezahlt. Es ist eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft erwirbt nach der Gründung die 3 Grundstücke, Grundbuch Olten, Nr. 2554, 2575 und 2577, zum Preise von zusammen Fr. 86 000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat ist Dr. Rudolf Stuber, von Lohn und Olten, in Olten. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Jurastrasse 26 (Bureau Schenker & Daetwiler, Treuhand- und Revisionsgesellschaft).

## Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

21. April 1952.

Die nachgenannten 8 Einzelfirmen werden infolge Wegzugs der Inhaber gemäss Art. 68 der HRVO von Amtes wegen gelöscht:

Waren aller Art.

**M. Ascher, MAB**, in Basel, Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB. Nr. 198 vom 25. August 1948, Seite 2340);

Vertretungen.

**O. Bühler**, in Basel, Vertretungen aller Art (SHAB. Nr. 18 vom 23. Januar 1950, Seite 204);

Seidenwaren.

**G. Ducommun**, in Basel, Import von Seidenwaren (SHAB. Nr. 91 vom 20. April 1949, Seite 1033);

Elektrische Apparate.

**Hafner**, in Basel, Fabrikation elektrischer Apparate (SHAB. Nr. 298 vom 20. Dezember 1948, Seite 3448);

Chemisch-technische Produkte.

**F. Meier-Seiler**, in Basel, Handel mit chemisch-technischen Produkten (SHAB. Nr. 242 vom 16. Oktober 1950, Seite 2644);

Textilien.

**L. Morand**, in Basel, Handel mit Textilien usw. (SHAB. Nr. 265 vom 11. November 1949, Seite 2926);

**Kühlschrank-Meier**, in Basel (SHAB. Nr. 89 vom 18. April 1951, Seite 944);

Tea-room.

**W. Hostettler**, in Basel, Tea-room (SHAB. Nr. 223 vom 24. September 1947, Seite 2781).

21. April 1952. Eisenkonstruktionen usw.

**Buss A.G.**, in Basel, Ausführung von Eisenkonstruktionen usw. (SHAB. Nr. 28 vom 4. Februar 1952, Seite 332). Prokura wurde erteilt an Emmy Köhler, von und in Basel, und Jakob Linsi, von Winterthur, in Pratteln. Sie zeichnen zu zweien. Die Prokura des Dr. Werner Zurbrugg ist erloschen.

21. April 1952. Musikverlag.

**R. Majer, Bärenreiter-Verlag**, in Basel, Musikverlag usw. (SHAB. Nr. 72 vom 25. März 1944, Seite 710). Die Firma wird geändert in **Bärenreiter-Verlag R. Majer**. Neues Domizil: Spalenberg 2.

21. April 1952.

**GEFAG, Gesellschaft zur Herausgabe von Fachliteratur A.G.**, in Basel. Unter dieser Firma bildet sich auf Grund der Statuten vom 17. April 1952 eine Aktiengesellschaft. Zweck ist die Herausgabe und der Vertrieb von Büchern, Zeitschriften und Zeitungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Dr. Aimée Ruggiero-Maire, von Laufen-Uhwiesen (Zürich), in Basel. Sie führt Einzelunterschrift. Domizil: Aeschenvorstadt 22.

21. April 1952. Aluminiumartikel.

**Probst, Kaiser & Cie.**, in Basel, Fabrikation und Veredelung von Aluminiumartikeln usw. (SHAB. Nr. 213 vom 12. September 1951, Seite 2284). Die Kommanditgesellschaft hat sich aufgelöst und ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «Friedrich Probst», in Basel.

21. April 1952. Aluminiumartikel usw.

**Friedrich Probst**, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Friedrich Probst-Hürzeler, von Finsterhennen, in Kastanienbaum. Die Einzelfirma wird per 1. Mai 1952 Aktiven und Passiven der erloschenen Kommanditgesellschaft «Probst, Kaiser & Cie.», in Basel, übernehmen. Fabrikation und Veredelung von Aluminiumartikeln mit der Bezeichnung Edal. Leonhardsgraben 48 (Bureau).

21. April 1952. Chemisch-technische Produkte usw.

**Buba-Produkte C. Buser**, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Curt Buser, von Diegten, in Muttlenz. Herstellung von chemisch-technischen und kosmetischen Produkten. Lehenmattstrasse 139.

21. April 1952. Wirtschaft.

**Peter Hahn-Hofer**, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 178 vom 2. August 1927, Seite 1407). Die Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

21. April 1952. Metallurgische und Industrie-Produkte.

**Walter Maritz**, bisher in Arlesheim (SHAB. Nr. 15 vom 20. Januar 1948, Seite 188). Die Einzelfirma bat ihren Sitz nach Basel verlegt. Inhaber ist Walter Maritz-Rodi, von Basel, in Arlesheim. Metallurgische und Industrie-Produkte. Elisabethenstrasse 30.

21. April 1952. Architekturbureau.

**Willi Kehlstadt**, in Basel, Architekturbureau (SHAB. Nr. 280 vom 29. November 1929, Seite 2358). Die Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

22. April 1952.

**Wohngenossenschaft Im Grüene**, in Basel (SHAB. Nr. 38 vom 15. Februar 1950, Seite 424). Aus dem Vorstand sind Dr. Rolf Nauer-Klein, Hans

Zogg-Kunz und Karl Furlenmeyer ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden gewählt: als Präsident: Albert Ravasi; als Vizepräsident: Carl Otto Bleile, und als zeichnungsberechtigte Vorstandsmitglieder: Walter Künzli, alle von und in Basel, und Dr. Hans Russenberger, von Schleithelm, in Basel. Präsident und Vizepräsident zeichnen zu zweien unter sich oder je einer mit einem der andern. Neues Domizil: Weiherhofstrasse 31.

22. April 1952. Bildhauerei usw.

**Max Schlemmer & Co.**, in Basel, Kommanditgesellschaft, Bildhauerei usw. (SHAB. Nr. 193 vom 20. August 1947, Seite 2403). Neues Domizil: Hardstrasse 52.

## Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

21. April 1952. Textilwaren usw.

**Frieda Wolf**, in Pratteln, Vertretungen in Textil- und Pelzwaren (SHAB. Nr. 160 vom 12. Juli 1949, Seite 1846). Diese Einzelfirma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lauffobr (SHAB. Nr. 87 vom 15. April 1952, Seite 979) im Handelsregister von Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.

21. April 1952. Restaurant, Nähmaschinen usw.

**Max Notz**, in Ittingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Max Notz-Zurflüh, von Schleinikon (Zürich), in Ittingen. Betrieb des Restaurants «Zum Rebstock», Vertretungen aller Art, insbesondere von Nähmaschinen. Hauptstrasse 77.

21. April 1952. Schlosserei.

**F. Rudin & Co.**, in Bottmingen, Bau- und Kunstschlosserei usw., infolge Konkurses aufgelöste Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 269 vom 16. November 1949, Seite 2968). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

21. April 1952. Präzisionsmechanik.

**Martin & Tschopp**, bisher in Niederdorf, Fabrikation und Vertrieb von Präzisionskleinwerkzeugen (SHAB. Nr. 153 vom 4. Juli 1945, Seite 1576). Diese Kollektivgesellschaft hat ihren Sitz nach Hölstein verlegt. Neue Geschäftsnatur: Präzisionsmechanik.

21. April 1952.

**Betriebskrankenkasse Birseck**, in Münchenstein, Genossenschaft (SHAB. Nr. 66 vom 19. März 1948, Seite 800). Der bisherige Kassier Gottlieb Oefeli ist zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde als neuer Kassier gewählt: Alfred Friedrich, von und in Basel. Er zeichnet mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten kollektiv zu zweien.

21. April 1952.

**Milchgenossenschaft Bubendorf**, in Bubendorf (SHAB. Nr. 222 vom 23. September 1943, Seite 2130). Aus dem Vorstand sind Hugo Frey-Ramseier, Vizepräsident, und Emil Furler, Aktuar, ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. An ihrer Stelle sind gewählt worden: als Vizepräsident Gottfried Freudiger-Bürgin (bisher Beisitzer), von Niederbipp (Bern), und als Aktuar Ernst Furler-Wicker, von Bubendorf, beide in Bubendorf. Die Unterschrift führt der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar oder dem Kassier je zu zweien.

21. April 1952.

**Wohnbaugenossenschaft Ergolz**, in Frenkendorf (SHAB. Nr. 190 vom 16. August 1951, Seite 2071). Aus dem Vorstand ist der bisherige Präsident Alfred Meier ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle ist als Präsident gewählt worden Ernst Mohler, von Thürnen, in Frenkendorf. Er zeichnet mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten kollektiv zu zweien.

21. April 1952. Gasthof.

**Emil Hassler-Kekelsen**, in Muttlenz. Inhaber dieser Einzelfirma ist Emil Hassler-Kekelsen, von Münchwil (Aargau), in Muttlenz. Gasthof «Zum Schänzli». Birstrasse 19. (Eintragung von Amtes wegen gemäss Art. 57, Abs. 4, HRGv.)

21. April 1952.

**Glasmanufaktur Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Allschwil**. Unter dieser Firma hat die «Glasmanufaktur Aktiengesellschaft», mit Sitz in Basel, welche den Betrieb des Glashandels und einer Spiegel-fabrik und Glasschleiferei in Fortführung des von der Firma Thürkuf & Cie. betriebenen Geschäftes sowie einer Glaserei bezweckt und am 17. Mai 1933 im Handelsregister von Basel-Stadt eingetragen wurde (SHAB. Nr. 16 vom 21. Januar 1947, Seite 207 und dortige Verweisungen), durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 3. April 1952 in Allschwil eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird vertreten durch den Präsidenten des Verwaltungsrates Oskar Schweighauser-Brändli, in Bottmingen, und das Verwaltungsratsmitglied Oskar Schweighauser-Kunz, in Allschwil, beide von Bottmingen, je mit Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Binnerstrasse 115 a.

## Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

21. April 1952. Kunststeine.

**Alex. Wanner-Rüedi**, in Trasadingen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Alexander Wanner-Rüedi, von Beggingen, in Trasadingen. Kunststeingeschäft.

21. April 1952. Bau- und Kunststeine.

**Gebr. Wanner**, in Trasadingen, Bau- und Kunststeingeschäft (SHAB. Nr. 50 vom 1. März 1951, Seite 528). Die Kollektivgesellschaft ist seit dem 1. April 1952 aufgelöst; die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

## Appenzell A.-Rh. — Appenzell Rh. ext. — Appenzello est.

21. April 1952. Kräuter, Kosmetik.

**HOMOSANA Elsa Baettig-Bühler**, in Herisau. Inhaberin ist, mit Zustimmung des Ehemannes nach Art. 167 ZGB, Elsa Baettig, von Rickenbach (Luzern), in Herisau. Zwischen ihr und dem Ehemann Heinrich Jakob Baettig besteht Gütertrennung. Kräuterversand und Kosmetik. Bahnhofstrasse 9.

## St. Gallen — St-Gall — San Gallo

21. April 1952. Papier, Bureauartikel.

**Paul Hungerbühler**, in St. Gallen, Papier und Bureauartikel (SHAB. Nr. 134 vom 12. Juni 1935, Seite 1490). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven per 22. Oktober 1951 gehen über an die neue Firma «Paul Hungerbühler & Co.», in St. Gallen.

21. April 1952. Papier, Bureauartikel.

**Paul Hungerbühler & Co.**, in St. Gallen. Kurt Paul Hungerbühler, in Freiburg, Hans Rudolf Hungerbühler, in Beverly Hills (Kalifornien), und Peter Paul Hungerbühler, in Basel, alle von St. Gallen und Niedersommer (Thurgau), sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 23. März 1952 ihren Anfang nahm. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Einzelfirma «Paul Hungerbühler», in St. Gallen, per 22. Oktober 1951. Papier und Bureauartikel; St.-Leonhardstrasse 20 und Marktplatz 6.



21. April 1952. Textilveredlung. Masüger & Co., in St. Gallen. Textilveredlung auf photochemischem Wege, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 203 vom 1. September 1947, Seite 2526). Neues Geschäftsdomicil: Mühlenstrasse 24.

21. April 1952. Strickwaren, Konfektion, Elektroartikel usw. F. Scheurer & Co., in St. Gallen, mechanische Strickerei und Konfektion, Verkauf von Textilwaren, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 6 vom 9. Januar 1951, Seite 63). Die Geschäftsnatur wird erweitert durch: Verkauf von elektro- sowie diversen technischen Artikeln.

22. April 1952. Darlehenskasse Waldkirch, in Waldkirch, Genossenschaft (SHAB. Nr. 107 vom 9. Mai 1949, Seite 1240). Stephan Spiess, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Beisitzer August Wenz sen., von Häggenschwil, in Waldkirch-Dorf, wurde zum Präsidenten ernannt. Er zeichnet zu zweien mit Vizepräsident oder Aktuar.

22. April 1952. Lili Zuschneideschule Frau Maier, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Wwe. Hanny Meier, von Basel-Stadt, in St. Gallen. Zuschneideschule; Theaterplatz 6.

22. April 1952. Paul Preisig, Bauunternehmung, bisher in Altstätten, Bauunternehmung für Hoch- und Tiefbau (SHAB. Nr. 220 vom 20. September 1949, Seite 2443). Der Geschäftssitz wurde nach St. Gallen verlegt. Die Firma lautet nun: Paul Preisig, und die Geschäftsnatur: Hoch- und Tiefbau und Technisches Bureau. Föhrenstrasse 6.

22. April 1952. Chemisch-technische Produkte. Arthur Pfenniger, in St. Gallen, Fabrikation und Vertrieb chemisch-technischer Produkte (SHAB. Nr. 12 vom 16. Januar 1952, Seite 125). Die Firma lautet nun Hudson-Produkte, Arthur Pfenniger, und die Geschäftsnatur: Fabrikation und Vertrieb chemisch-technischer Produkte Marke «Hudson».

22. April 1952. Wissenschaftliche Apparate W. Bruderer, in St. Gallen, Verkauf von Apparaten für Medizin, Elektronik und Wissenschaft (SHAB. Nr. 103 vom 4. Mai 1950, Seite 1151). Die Natur des Geschäftes wird erweitert durch: Import und Export verschiedener Güter.

22. April 1952. Zutaten für Damenschneiderei usw. A. Wassmer & Co., in St. Gallen, Zutaten für die Damenschneiderei und Mercerie en gros, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 174 vom 29. Juli 1946, Seite 2276). Die Firma lautet nun: Coutor A. Wassmer & Co. Der Kommanditär Max René Galley wohnt nun in Lausanne. Neues Geschäftsdomicil: Speisergasse 42, zum Schlössli.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

22. April 1952. Anglettere- und Golfhotel A.-G., in Davos (SHAB. Nr. 272 vom 19. November 1948, Seite 3140). Aus dem Verwaltungsrat ist Leo Meisser infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Charles Demmer, von Davos, in Vandœuvres (Genf). Vizepräsident ist Fritz Buchli-Sonderegger, bisher Mitglied. Die Unterschrift führen der Präsident und der Vizepräsident kollektiv oder jeder mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates.

#### Aargau — Argovie — Argovia

21. April 1952. Schweinezuchtgenossenschaft Unteres Fricktal in Liq., in Stein (SHAB. Nr. 279 vom 28. November 1949, Seite 3093). Die Firma wird nach beendeter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

21. April 1952. Chemisch-technische Produkte. A. U. Glättli, in Oftringen. Inhaber dieser Firma ist Albert Ulrich Glättli, von Bonstetten (Zürich), in Oftringen. Fabrikation und Vertrieb chemisch-technischer Produkte. Bühnenberg 1154; Küngoldingen.

21. April 1952. Krankenkasse Möriken-Wildegg und Umgebung, in Möriken-Wildegg, Genossenschaft (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1949, Seite 90). Hanna Burger, Aktuarin, ist aus dem Vorstande ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Als Aktuarin wurde neu in den Vorstand gewählt: Willi Fasler, von und in Möriken-Wildegg. Zeichnungsberechtigt ist der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar.

21. April 1952. Hubacher, Photohaus, bisher in Olten (SHAB. Nr. 169 vom 23. Juli 1935, Seite 1891). Diese Firma hat ihren Sitz nach Unterkulm verlegt. Inhaber ist Hans Hubacher, von Urtenen (Bern), nun in Unterkulm. Nunmehrige Geschäftsnatur: Photographische Arbeiten, Atelieraufnahmen, Handel mit Photoapparaten und photographischen Artikeln. Geschäftslokal: Hauptstrasse 276.

21. April 1952. Ofenbau usw. A. Lohrer, in Muri. Inhaber dieser Firma ist Alfons Lohrer, von Oberriet (St. Gallen), in Muri (Aargau). Ofenbaugeschäft, keramische Wand- und Bodenbeläge. Landstrasse.

22. April 1952. Baugenossenschaft Kirschgarten, Aarau, in Aarau (SHAB. Nr. 278 vom 27. November 1947, Seite 3510). Diese Genossenschaft hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 28. März 1952 aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

22. April 1952. Cigarrenfabriken A. Wuhrmann & Co. A.-G. (Manufactures de Cigares A. Wuhrmann & Cie S.A.) (Cigare Manufactories A. Wuhrmann & Co. Ltd.) (Manufactures de Cigarros A. Wuhrmann y Cia. Ltd.), in Rheinfelden (SHAB. Nr. 290 vom 10. Dezember 1948, Seite 3350). Paul Chastellain ist infolge Demission aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. An seiner Stelle wurde neu in den Verwaltungsrat gewählt: Simone Kundert-Wuhrmann, von Schwanden (Glarus), in Rheinfelden. Sie führt die Unterschrift nicht.

22. April 1952. Waren aller Art. Geisseler & Lanz, in Aarau, Import und Export von sowie Engroshandel mit Artikeln aller Art (SHAB. Nr. 176 vom 31. Juli 1951, Seite 1935). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

22. April 1952. «Fleweg» Industrielehtwerk A.-G. Brugg, in Brugg (SHAB. Nr. 161 vom 13. Juli 1950, Seite 1824). Dr. rer. pol. Fermo Enrico Trentini, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden und seine Unterschrift erloschen.

22. April 1952. Weberei, Versandhaus. R. & H. Hunziker, in Walde, Gemeinde Schmiedrued, Weberei und Versandhaus (SHAB. Nr. 2 vom 4. Januar 1939, Seite 15). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Todes beider Gesellschafter aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

22. April 1952. Atlas Kassenfabrik A.-G. (Fabrique de coffres-forts Atlas S.A.), in Ruperswil (SHAB. Nr. 7 vom 10. Januar 1952, Seite 61). In der General-

versammlung vom 17. April 1952 wurde die Erhöhung des Grundkapitals von bisher Fr. 150 000 auf Fr. 200 000 beschlossen und durchgeführt durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten sind entsprechend abgeändert worden. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 500.

#### Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

22. April 1952. Gasthaus. Joachim Eder, in Gottlieben, Gasthaus zur Drachenburg (SHAB. Nr. 155 vom 6. Juli 1951, Seite 1681). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. April 1952. Konsumverein Steckborn, in Steckborn, Genossenschaft (SHAB. Nr. 37 vom 14. Februar 1949, Seite 433). In der Generalversammlung vom 3. November 1951 sind die Statuten geändert worden. Die publizierten Bestimmungen werden davon nicht berührt.

22. April 1952. Landw. Genossenschaft Tobel-Tägerschen, in Tobel (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1947, Seite 3736). Josef Hubmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde der bisherige Vizepräsident und Aktuar Josef Kreier zum Präsidenten ernannt. Als Vizepräsident und Aktuar wurde der bisherige Beisitzer Matthias Lüthy, von und in Tägerschen, gewählt, und als neuer Geschäftsführer und Kassier Eduard Ledergerber, von Andwil (St. Gallen), in Tobel. Der Präsident und der Vizepräsident/Aktuar führen Kollektivunterschrift, der Geschäftsführer/Kassier zeichnet einzeln. Die Unterschrift der bisherigen Geschäftsführerin Marie Widmer ist erloschen.

22. April 1952. Käserei usw. Rudolf Kunz, in Graltshausen, Käserei und Schweinemast (SHAB. Nr. 292 vom 29. November 1921, Seite 2307). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. April 1952. Möbel. Werner Schönberger, in Weinfelden, Möbelfabrik (SHAB. Nr. 255 vom 31. Oktober 1950, Seite 2780). Der Firmainhaber hat seiner Frau, Hedwig Schönberger-Glauser, von Burgdorf, in Weinfelden, Einzelprokura erteilt.

22. April 1952. Torf usw. E. Lüthi, in Weinfelden, in Konkurs, Torfausbeutung, Torfhandel und Vertrieb von Brennersatzstoffen (SHAB. Nr. 231 vom 4. Oktober 1943, Seite 2220). Das Konkursverfahren ist abgeschlossen. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

22. April 1952. Waren aller Art. Walter Aus der Au, in Weinfelden, in Konkurs, Export und Import von Waren verschiedener Art, Vertrieb von Konfiserieartikeln (SHAB. Nr. 64 vom 17. März 1950, Seite 728). Das Konkursverfahren ist abgeschlossen. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

22. April 1952. Technische Artikel usw. Paul Mohn, in Weinfelden, in Konkurs, Fabrikation und Vertrieb von technischen Artikeln und chemischen Produkten (SHAB. Nr. 291 vom 12. Dezember 1950, Seite 3179). Das Konkursverfahren ist abgeschlossen. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

#### Tessin — Tessin — Ticino Distretto di Mendrisio

22 aprile 1952. Legna.

Vanini Giacomo, in Caneggio, formaggi, generi agricoli e legna (FUSC. del 30 aprile 1936, N° 100, pagina 1055). Attualmente il genere di commercio della ditta è unicamente: vendita di legna.

#### Waadt — Vaud — Vaud Bureau de Lausanne

31 mars 1952.

Cirque du Pilate (Circus Pilatus), à Lausanne. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative qui a pour but de favoriser et de mettre en valeur les travaux et les exhibitions des acrobates et des artistes par des manifestations diverses, de faire dans ce domaine toutes les démonstrations et les représentations nécessaires, de protéger ainsi les qualités professionnelles des membres, de faciliter leur activité, de procurer tous engagements et de réaliser les échanges de production. Les statuts portent la date du 28 mars 1952. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité quant aux engagements de la société. Les parts sociales sont de 100 fr. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce et dans la «Feuille des avis officiels du canton de Vaud». Le conseil d'administration se compose de 3 membres au moins, actuellement de: Vve Clara Bühlmann née Wimmert, présidente; Fritz Bühlmann, vice-président, et Maurice Bühlmann, membre, tous de Ruswil, à Lausanne. La société est engagée par la signature individuelle de la présidente ou par la signature collective de la présidente et d'un autre membre du conseil. Bureau: Place St-François 2 (chez l'Office de comptabilité de l'Union suisse des arts et métiers).

22 avril 1952. Tabacs, etc.

H. et G. Pahud, à Lausanne, tabacs, cigares, etc., à l'enseigne «Au Zouave», société en nom collectif (FOSC. du 13 juillet 1939). L'associé Henri Pahud ne fait plus partie de la société pour cause de décès. Marie née Thorimbert, veuve d'Henri Pahud, de Poliez-Pittet et Bottens, à Lausanne, entre dans la société comme associée indéfiniment responsable. La raison sociale est modifiée en: G. et M. Pahud.

22 avril 1952. Cordages, etc.

Savary et Fils S.A. Lausanne, à Lausanne, cordages, etc. (FOSC. du 18 mars 1952, page 736). Le bureau est transféré avenue de Milan 26 (dans les locaux de la société).

22 avril 1952. Pharmacie.

Madeleine Butticaz, à Lausanne, pharmacie (FOSC. du 4 juin 1910). La raison est radiée par suite de décès de la titulaire.

22 avril 1952. Accordéons, musique.

F. Coderay, à Lausanne, école d'accordéon, vente et réparation d'accordéons, édition de musique (FOSC. du 30 mars 1941, page 747). Nouvelle adresse: escalier du Grand-Chêne 3.

#### Bureau de Moudon

21 avril 1952.

Société du battail à grains de Correvon, à Correvon, société coopérative (FOSC. du 29 avril 1948, page 1211). Samuel David, de Correvon, est président (inscrit); Charles Pahud, d'Ogens et Correvon, vice-président (ci-devant membre sans signature); Ernest Bettex, de Correvon, secrétaire (inscrit); tous à Correvon. A cessé de faire partie de l'administration Fernand Pidoux, vice-président, dont la signature est radiée. Le président ou le vice-président signe collectivement à deux avec le secrétaire.

21 avril 1952.

**Société du poids public de Thierrens**, à Thierrens, société coopérative (FOSC. du 20 décembre 1947, page 3767). Fernand Genier est président (ci-devant membre sans signature); Albert Favre est secrétaire (inscrit); les deux de et à Thierrens. A cessé de faire partie de l'administration Albert Héritier, président décédé, dont la signature est radiée. Le président et le secrétaire signent collectivement.

21 avril 1952. Installations sanitaires, couverture, etc.

**Jean Scheim & Cie, succursale de Moudon (successeurs de Louis Bécholey)**, à Moudon. Sous cette raison sociale, la société en commandite «Jean Scheim & Cie», à Lausanne, exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires, ferblanterie et couverture, inscrite sur le registre du commerce de Lausanne le 9 août 1950 (FOSC. du 28 août 1950, page 2224), a créé une succursale à Moudon. La succursale est engagée par la signature individuelle de l'associé indéfiniment responsable Jean Scheim, allié Collet, de Iseltwald (Berne), à Lausanne, ou par la signature de Daniel Corbaz, du Mont sur Lausanne et Lausanne, à Moudon, auquel procuration individuelle est conférée. Exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires, ferblanterie et couverture. Rue Grenade 17.

**Bureau du Sentier**

22 avril 1952. Produits alimentaires et diététiques.

**L. Golay-Guignard**, au Sentier, commune du Chenit. Le chef est Louis Ami Golay, allié Guignard, du Chenit, au Sentier, commune du Chenit. Fabrication et vente de produits alimentaires et diététiques.

**Bureau de Vevey**

21 avril 1952. Tailleur, etc.

**O. Moore**, à Territet, commune des Planches-Montreux, the English Tailor and Breeches Maker (FOSC. du 5 mai 1939, N° 104). La raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

22 avril 1952. Maçonnerie.

**Eugène Manlini**, à Chermex, commune du Châtelard-Montreux, entreprise de maçonnerie (FOSC. du 17 août 1951, N° 191). Par décision du 21 avril 1952, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la clôture de la faillite du titulaire. La raison est radiée.

22 avril 1952.

**Société coopérative immobilière des Anciens Fossés**, à Vevey, à Vevey (FOSC. du 28 avril 1949, N° 98). Henri Guignard, décédé, est radié et sa signature est éteinte. Daniel Bourquin, de Sonceboz-Sombeval, et Jacques Hayoz de Wallenried (Fribourg), les deux à Vevey, sont membres du conseil signant collectivement à deux.

22 avril 1952. Epicerie, droguerie.

**Emmanuel Gamboni**, à Vevey, épicerie-droguerie, à l'enseigne: «Epicerie-droguerie de l'Etoile» (FOSC. du 13 janvier 1938, N° 10). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

22 avril 1952. Immeubles.

**S. I. de l'Athénée A**, à Vevey, société anonyme (FOSC. du 18 décembre 1950, N° 296). Le capital social de 60 000 fr., jusqu'ici libéré jusqu'à concurrence de 36 000 fr., est actuellement entièrement libéré, le solde soit 24 000 fr. étant libéré par compensation de créances des actionnaires contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence en assemblée générale du 1<sup>er</sup> avril 1952.

22 avril 1952. Immeubles.

**S. I. de l'Athénée B**, à Vevey, société anonyme (FOSC. du 18 décembre 1950, N° 296). Le capital social de 50 000 fr., jusqu'ici libéré jusqu'à concurrence de 29 000 fr., est actuellement entièrement libéré, le solde soit 21 000 fr. étant libéré par compensation de créances des actionnaires contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence en assemblée générale du 1<sup>er</sup> avril 1952.

22 avril 1952. Immeubles.

**S. I. de l'Athénée C**, à Vevey, société anonyme (FOSC. du 18 décembre 1950, N° 296). Le capital social de 60 000 fr., jusqu'ici libéré jusqu'à concurrence de 36 000 fr., est actuellement entièrement libéré, le solde de la libération, soit 24 000 fr. étant libéré par compensation de créances des actionnaires contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence en assemblée générale du 1<sup>er</sup> avril 1952.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel****Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)**

22 avril 1952. Immeubles.

**Corello S.A.**, à Chézard, commune de Chézard-Saint-Martin, achat, exploitation, location et vente d'immeubles (FOSC. du 25 septembre 1945, N° 224, page 2318). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Cernier par suite de transfert du siège de la société à Genève (FOSC. du 28 février 1952, N° 49, page 571).

**Bureau de La Chaux-de-Fonds**

21 avril 1952. Brosserie, vannerie, articles de ménage, textiles, etc.

**Chatelain et Miserez**, à La Chaux-de-Fonds. Gaetan Chatelain, de Tramelan, à La Chaux-de-Fonds, et Marcel-Auguste Miserez, de La Joux (Berne), à Dombréon, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 21 avril 1952. Commerce de broserie et vannerie, articles de ménage, produits d'entretien, chimiques et cosmétiques, textiles. Industrie 18.

21 avril 1952. Textiles, bonneterie, etc.

**Wiltex, Willy Langenegger**, à La Chaux-de-Fonds, représentations de textiles, trousseaux, bonneterie, laines et gainerie (FOSC. du 16 mai 1949, N° 113). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

**Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)**

21 avril 1952.

**Société coopérative de consommation de Travers**, à Travers, société coopérative (FOSC. du 18 juillet 1947, N° 165, page 2028). Eugène Hochdoerffer, Arthur Grobety, Bernard Schöpfer et Paul Linder, ne font plus partie du comité de direction; leurs signatures sont éteintes. Le comité de direction est actuellement composé de: Edouard Hügli, de Montmolin, président; Arthur Graser, d'Anet, vice-président; Paul Coulot, secrétaire-caissier (déjà inscrit); René Thiébaud, de Brot-Dessous, et Robert Prisi, d'Uebeschi; tous à Travers. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec le secrétaire-caissier ou un assesseur.

**Bureau de Neuchâtel**

22 avril 1952. Matériel électrique, etc.

**Claude Ducommun**, à Neuchâtel, achat, vente, réparation du matériel électrique de toute nature, ainsi que l'exécution, la réparation et l'entretien de

toutes installations se rapportant à l'électricité; représentation (FOSC. du 24 octobre 1949, N° 249, page 2759). Les bureau et magasin, à l'enseigne «Office Electrotechnique», sont transférés à la rue de l'Orangerie 4.

**Genf — Genève — Ginevra**

19 avril 1952. Café.

**César Danieli**, à Genève, exploitation d'un café (FOSC. du 24 avril 1936, page 1002). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

19 avril 1952. Linoléums, etc.

**J. Degueuse**, à Genève, commerce de linoléums et toiles cirées (FOSC. du 16 mars 1936, page 652). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

19 avril 1952.

**«Semi» Société d'Equipeement Mécanique pour l'Industrie S.A.**, à Genève (FOSC. du 14 mars 1951, page 651). La procuration collective à deux conférée à Robert Le Conte est radiée. Nouvelle adresse: chemin Krieg 22, chez Ami Dufour.

19 avril 1952.

**Société Immobilière Avenue de la Grenade N° 10**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 30 mai 1947, page 1455). Albert Tournaire, de Genève, à Satigny, a été nommé seul administrateur avec signature individuelle, en remplacement de Jean Coral, démissionnaire, dont les pouvoirs sont radiés. Nouvelle adresse: Rue de Rive 1, régie Robert Tournaire.

19 avril 1952. Machines pour l'exploitation du sol, etc.

**Imperial S. A. Earthmoving Machinery**, à Genève. Suivant actes authentiques et statuts des 26 mars et 18 avril 1952, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente, la location et l'utilisation de machines pour l'exploitation du sol et du sous-sol, accessoirement pour les transports maritimes, terrestres et aériens, ainsi que toutes opérations commerciales et industrielles en rapport avec ce but. Le capital social de 250 000 fr. est divisé en 250 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Il est libéré à concurrence de 101 200 fr. Les publications se font dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé actuellement de: S. Seymour Cahn, président, des Etats-Unis d'Amérique, à New-York; Henri Muller, secrétaire, de et à Genève, et Roger Raymond, de l'Abbaye et du Chenit (Vaud), à Genève, Alejandro-Luis Fink, de nationalité uruguayenne, à Montevideo (Uruguay) a été désigné comme directeur. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs ou par la signature individuelle du directeur. Locaux: place de la Fusterie 1.

21 avril 1952. Bois contreplaqués, etc.

**May et Cie**, à Carouge, commerce de bois contreplaqués, etc., société en nom collectif (FOSC. du 19 mars 1952, page 749). L'associé Pierre May et son épouse Jacqueline-Monique-Nina née Ebstein, ont adopté le régime de la communauté d'acquêts.

21 avril 1952. Epicerie, produits laitiers, etc.

**Guggiari**, à Genève. Le chef de la maison est Georges-Angel Guggiari, de Magliaso (Tessin), à Genève. Epicerie, charcuterie, commerce de primeurs, produits laitiers, vins et liqueurs. Rue de l'Aubépine 2.

21 avril 1952.

**Jolivet, Tabacs**, à Genève, commerce de tabacs, cigares, cigarettes et articles pour fumeurs (FOSC. du 9 avril 1945, page 800). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

21 avril 1952.

**Jolivet, Tabacs**, à Genève. Le chef de la maison est Veuve Eugénie-Franceline Jolivet née Chavanel, de et à Genève. Procuration individuelle est conférée à Edmond-Marius Jolivet, de Genève, à Mont-la-Ville (Vaud). Commerce de tabacs, cigares, cigarettes et d'articles pour fumeurs. Boulevard Helvétique 27.

21 avril 1952. Boulangerie-pâtisserie.

**Robert Furrer**, à Genève, boulangerie-pâtisserie (FOSC. du 23 avril 1945, page 919). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

21 avril 1952. Boulangerie-pâtisserie.

**Robert Furrer fils**, à Genève. Le chef de la maison est Robert Furrer, de Turbenthal (Zurich), à Genève. Boulangerie-pâtisserie-confiserie. Avenue Giuseppe-Motta 12.

21 avril 1952. Laiterie, vins, liqueurs.

**Frieda David**, à Genève, commerce de laiterie, vins et liqueurs (FOSC. du 10 juin 1944, page 1314). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

21 avril 1952. Café-brasserie, etc.

**F. Replumaz**, à Genève, café-brasserie, à l'enseigne: «Café du Progrès» (FOSC. du 28 mars 1947, page 865). La raison est radiée par suite de remise d'exploitation.

21 avril 1952. Gypserie-peinture, etc.

**David Rossi et fils**, à Genève, entreprise de gypserie, peinture et maçonnerie, société en nom collectif (FOSC. du 2 février 1948, page 331). L'associé David-François-Joseph Rossi s'est retiré, dès le 1<sup>er</sup> avril 1952, de la société qui est dissoute et dont la raison est radiée. L'associé Henri-Robert Rossi, de Troinex, à Genève, reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle H. Rossi. Boulevard de la Cluse 93.

21 avril 1952. Produits en ciment, etc.

**Filosa et Bossert S.A.**, à Lancy, produits en ciment, etc., société anonyme dissoute à la suite de sa fusion avec la «Briqueterie, Tuilerie et Poterie de Renens», société anonyme avec siège à Renens (FOSC. du 18 octobre 1951, page 2588). Cette raison est radiée, les créanciers de la société ayant été désintéressés.

21 avril 1952.

**Société Suisse de valeurs industrielles en liquidation**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 21 février 1951, page 455). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

21 avril 1952.

**Société Charbonnière Couderc, société à responsabilité limitée, St-Etienne (France) succursale de Genève**, à Genève (FOSC. du 27 décembre 1951, page 3214), société à responsabilité limitée avec siège à St-Etienne (Loire, France). La succursale ayant été supprimée, l'inscription est radiée. Son actif et son passif ont été repris par la maison «Louis Paget», à Genève (FOSC. du 15 avril 1952, page 980).

21 avril 1952.

**Caisse de Crédit Mutuel d'Aire-la-Ville**, à Aire-la-Ville, société coopérative (FOSC. du 21 avril 1948, page 1125). Francis Duperrier, de et à Aire-la-Ville, a été nommé membre et secrétaire du comité avec signature collective à deux. Les pouvoirs conférés à Félix Magnin, membre et secrétaire du comité, dont les fonctions ont pris fin, sont radiés.

## Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

## PATENT-LISTE

## LISTE DES BREVETS — LISTA DEI BREVETTI

N° 6

Zweite Hälfte März 1952

Deuxième quinzaine de mars 1952 — Seconda quindicina di marzo 1952

I. Abteilung — 1<sup>re</sup> Partie — 1<sup>a</sup> Parte

Eintragungen vom 31. März 1952

Enregistrements du 31 mars 1952 — Inscrizioni del 31 marzo 1952

|                     |                                                                                                                                                                                      |              |                     |                    |                     |
|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|---------------------|--------------------|---------------------|
| 283                 | <table border="0"> <tr> <td>Hauptpatente</td> <td rowspan="3">Nros. 281659—281943</td> </tr> <tr> <td>Brevets principaux</td> </tr> <tr> <td>Brevetti principali</td> </tr> </table> | Hauptpatente | Nros. 281659—281943 | Brevets principaux | Brevetti principali |
| Hauptpatente        | Nros. 281659—281943                                                                                                                                                                  |              |                     |                    |                     |
| Brevets principaux  |                                                                                                                                                                                      |              |                     |                    |                     |
| Brevetti principali |                                                                                                                                                                                      |              |                     |                    |                     |

- Cl. 1, N° 281659. 19 avril 1949 19 h. — Dispositif de jonction du type comprenant un élément mâle et un élément femelle. — **Hughes Tool Company**, Hughes Street 300, Houston (U.S.A.). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: U.S.A., 15 mai 1948.
- Cl. 2 a, N° 281660. 24. Januar 1950, 19 Uhr. — Landwirtschaftliches Arbeitsgerät für Traktorzug. — **Ford Motor Company Limited**, Regent Street 88, London W 1 (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Prioritäten: Grossbritannien, 24. Januar und 25. Oktober 1949.
- Cl. 2 a, N° 281661. 9 mars 1950, 18 h. — Charrue à disque. — **Wladimir Routchenko**, Château de Löwenberg, Morat (Fribourg, Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Comptoir Suisse, Lausanne, ouvert le 10 septembre 1949.
- Cl. 2 e, N° 281662. 21. März 1950, 19 Uhr. — Abschussvorrichtung für Raketen, die mit einem Leitstab versehen sind, insbesondere für Hagelraketen. — **Edwin Pfister**, Konstruktionswerkstätte, Romanshorn (Schweiz).
- Cl. 2 e, N° 281663. 29. Dezember 1950, 19 Uhr. — Obstpflocker. — **Adolf Auer-Schüpp**, Obertor 125, Diessenhofen (Thurgau, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Cl. 2 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281708 (15 i); 281848 (101 a); 281902 (116 k).
- Cl. 3 a, N° 281664. 8. April 1950, 22 Uhr. — Viehkette. — **Kedra-Werke Albert Hengst GmbH.**, Aalen (Württemberg, Deutschland). Vertreter: A. Rosset, Zürich.
- Cl. 3 e, N° 281665. 23. August 1949, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung des Diäthyl-p-uitrophenylphosphorsäureesters. — **Gebr. Borchers AG.**, Goslar/Harz (Deutschland). Vertreter: A. Bugnion, Genf. — Priorität: Deutschland, 12. Juli 1949.
- Cl. 3 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281929 (125 b).
- Cl. 4 a, N° 281666. 3 novembre 1948, 18 h. — Armature pour paroi creuse de bâtiment. — **Gyproc Products Limited**, Westfield, Upper Singwell Road, Gravesend (Kent, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 3 novembre 1917, 28 octobre 1948.
- Cl. 4 a, N° 281667. 28. April 1950, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Wandkonstruktion und nach dem Verfahren hergestellte Wandkonstruktion. — **Jean Cron AG.**, Baugeschäft, Pelikanweg 10, Basel (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Cl. 1 b, N° 281668. 4. Dezember 1947, 14¼ Uhr. — Auf Biegung beanspruchte Konstruktion aus Spannbeton mit Zugbewehrungsorganen aus hochwertigem Stahl und Verfahren zur Herstellung der Konstruktion. — **Paul William Abeles**, Ingenieur, Belsize Avenue 3, London (Grossbritannien). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich. — Prioritäten: Grossbritannien, 6. Mai 1940 und 12. Januar 1942.
- Cl. 4 b, N° 281669. 2 juin 1949, 17 h. — Corps creux allongé pour la construction de dalles en béton armé. — **Auguste Birchemier**, ingénieur-civil E.P.F., place Saint-François 12, Lausanne (Suisse). — Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 4 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281695 (15 e).
- Cl. 4 d, N° 281670. 21 ottobre 1949, ore 18. — Finestra apribile a volanta intorno a due spigoli pendicolari tra loro. — **Augusto Constantini jun.**, Bressanone (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo. — Priorità: Italia, 17 dicembre 1948.
- Cl. 4 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281672 (4 e).
- Cl. 4 d, N° 281671. 29. Dezember 1949, 19 Uhr. — Halteinrichtung für eine Maurerriechschnur. — **Antonio Negri**, Flüelastrasse 7, Zürich 9 (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Cl. 4 e, N° 281672. 21. Juli 1950, 11¼ Uhr. — Zum Aufführen von Mauern aus Formsteinen zu verwendendes Hilfsgerät. — **Ernst Baumberger**, Maurer, Schaffhauserstrasse 63, Neuhausen am Rheinfall (Schweiz). Vertreterin: «Peruhag», Patent-Erwicklungs- und Handels-Gesellschaft mbH., Bern.
- Cl. 4 f, N° 281673. 22 septembre 1948, 19 h. — Ensemble formé d'éléments de construction préfabriqués. — **Philippe-Joseph-Ghislain Dotremont**, avenue de l'Echevinage 3, Uccle-Bruxelles (Belgique). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: Belgique, 27 août 1948.
- Cl. 4 f, N° 281674. 28 avril 1949, 18 h. — Bâtiment. — **Henry Winston Spencer Churchill**, Holworth House, Warmwell (Dorset, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Cl. 1 f, N° 281675. 15. Juli 1950, 14 Uhr. — Doppelwandiger Kamin. — **Christian Gertsch**, Maurenmeister, Männedorf (Zürich, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Cl. 4 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281834 (96 e).
- Cl. 6 a, N° 281676. 15 juin 1949, 18¼ h. — Machine à visser et dévisser les tirefonds fixés aux traverses de chemins de fer. — **Société Parisienne de Mécanique Jami**, rue Paul-Vaillant-Couturier 15, Levallois-Perret (Seine, France). Mandataires: Bovard & Cie, Bern. — Priorité: France, 6 novembre 1948.
- Cl. 6 e, N° 281677. 18. Januar 1950, 18¼ Uhr. — Bohrergerüst. — **Aktiebolaget Atlas Diesel**, Stockholm (Schweden). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Priorität: Schweden, 17. Januar 1950.
- Cl. 7 a, N° 281678. 12. April 1950, 18½ Uhr. — Feuerung mit verstellbarem Rost. — **Gebr. Krebs**, Boiler- und Kochherdfabrik, Oberhofen/Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Cl. 7 b, N° 281679. 3 septembre 1949, 12¼ h. — Appareil de chauffage à gaz. — **Diepenbrock & Relgers N. V.**, Ulf (Pays-Bas). Mandataires: Bovard & Cie, Bern.
- Cl. 8 a, N° 281680. 4 mai 1950, 19 h. — Appareil pour supporter un objet destiné à être décoré. — **Rodolphe Dupertuis**, Petit Chêne 5, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Cl. 8 a, N° 281681. 26. Juni 1950, 20 Uhr. — Maschine zur kontinuierlichen Erzeugung von porösem Mörtel. — **Paul Camenisch**; **Rudolf Ursprung**, Chur; und **Otto Anton Vleli**, Rhäzüns (Graubünden, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Cl. 8 a, N° 281682. 7. Juli 1950, 15 Uhr. — Anlage für die Herstellung von Betonplatten, insbesondere von Leichtbetonplatten. — **Dr. Ing. Willy Messerschmitt**, Fröhlichstrasse 2, München-Solln; und **Neue Technik GmbH.**, Tölzerstrasse 186, München (Deutschland). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich. — Priorität: Deutschland, 11. Juli 1949.
- Cl. 9 b, N° 281683. 29. April 1949, 19 Uhr. — Kücheneinrichtung für Haushaltungen. — **Ernst Göhner AG.**, Hegibachstrasse 47, Zürich 7 (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Cl. 9 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281902 (116 k).
- Cl. 10 a, N° 281684. 23 février 1949, 18¼ h. — Serrure de sûreté. — **Jesús Vallente Oroqueta**, rue Larrea 45, Buenos-Aires (Argentine). Mandataires: Bovard & Cie, Bern. — Priorité: Espagne, 20 janvier 1949.
- Cl. 10 a, N° 281685. 22 novembre 1949, 20¼ h. — Serrure. — **Charles Jaccard**, rue des Rois 9, Genève (Suisse). Mandataires: Fl. Rabilloud & G. Hirt, Genève.
- Cl. 10 a, N° 281686. 5. April 1950, 19 Uhr. — Zum Nachschliessen von Schlössern geeigneter Flachschiüssel. — **Willy Schönholzer**, Rheinstrasse 11, Frauenfeld (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Cl. 10 b, N° 281687. 7. Dezember 1949, 19 Uhr. — Endschliessvorrichtung für Stangenverschluss. — **Hellmüller & Zingg AG.**, Eisenhandlung, Oberuzwil (St. Gallen, Schweiz).
- Cl. 10 c, N° 281688. 15. August 1949, 18 Uhr. — Scharnier mit zugehörigen Befestigungsmitteln. — **Hans Hintze**, Karlavägen 1, Stockholm (Schweden). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich. — Prioritäten: Schweden, 16. August 1948; 24. Mai 1949.
- Cl. 10 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281670 (4 d).
- Cl. 10 d, N° 281689. 30. September 1949, 20 Uhr. — Fensterfeststeller. — **Wilhelm Abel**, Schönenstrasse 39, Rüschlikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Cl. 10 d, N° 281690. 25. Mai 1950, 19 Uhr. — Türschliesser. — **Hs. Murbach GmbH.**, Zschokkestrasse 10 a, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Cl. 11 a, N° 281691. 15 juillet 1949, 19 h. — Procédé pour la fabrication de verre de silice très pur. — **Prosilis Société Anonyme**, rue Cambon 39, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 26 juillet 1948.
- Cl. 11 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281691 (11 a).
- Cl. 12 b, N° 281692. 25 juillet 1949, 18½ h. — Procédé de préparation de pâtes au carbone, utilisables pour la confection d'électrodes. — **Compagnie de Produits Chimiques et Electrometallurgiques**, Alais, Froges et Camargue, rue de Balzac 23, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle.
- Cl. 13 b, N° 281693. 8. Mai 1950, 16 Uhr. — Anlage mit zwei simultan betriebenen Oelbrennern und mit Sicherheitseinrichtung. — **AG. für Oelfeuerungen**, Winterthurerstrasse 153, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. René Roggen, Basel.
- Cl. 13 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281884 (114 f).
- Cl. 15 a, N° 281694. 30 juin 1950, 12 h. — Machine à frire. — **Aldo Valentini**, St-Roch 18, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr H. Scheidegger, Zurich.
- Cl. 15 e, N° 281695. 25. Mai 1950, 19 Uhr. — Metall-Spreizdübel. — **Willy Egli**, Gotthardstrasse 6, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Cl. 15 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281703 (15 i); 281930 (125 b).
- Cl. 15 g, N° 281696. 13 juillet 1949, 18 h. — Meuble transformable. — **Albert Ducrot**, rue Rampal 20, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: France, 27 juillet 1948.
- Cl. 15 g, N° 281697. 17 août 1949, 15 h. — Siège pliant. — **Fernand Romalu**, rue du Gouvernement-Provisoire 40, Bruxelles (Belgique). Mandataire: A. Rosset, Zurich. — Priorité: Belgique, 25 août 1948.
- Cl. 15 g, N° 281698. 24 février 1950, 19 h. — Siège. — **Noël Ballis**, rue Roger-Deguimpis 16, Yverdon (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Cl. 15 g, N° 281699. 7 agosto 1950, ore 19. — Procedimento per applicare il cerine ai materassi e materasso ottenuto col procedimento. — **Pietro Bullo**, Caslano (Ticino, Svizzera). Mandataria: A. Racheli, Bellinzona.
- Cl. 15 h, N° 281700. 11. Mai 1950, 12 Uhr. — Kindersitz mit wenigstens einer Zwinne zum Festklemmen derselben am Rande einer tragenden Platte, insbesondere Tischplatte. — **Alfred Bertschinger**, Altweissenstrasse 4, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Cl. 15 i, N° 281701. 17 mars 1950, 19 h. — Table pour écolier. — **Fonderie du Vallon S. A.**, place du Vallon 9—11, Lausanne (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne.
- Cl. 15 i, N° 281702. 28. März 1950, 18 Uhr. — Gestell. — **Martin Kunz**, rue du Centre 2, Genf (Schweiz). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf.
- Cl. 15 i, N° 281703. 4 mai 1950, 17¼ h. — Table. — **Meubles Adler S. A.**, Bassecourt (Jura bernois, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 15 i. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281683 (9 b).
- Cl. 15 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281760 (38 f).
- Cl. 15 l, N° 281704. 31 octobre 1949, 19 h. — Tamis d'appareil ménager à organe de compression rotatif. — **«Le Moulin Légumes» Manufacture d'Emboutissage de Bagnolet (M.E.B.) anciens Etablissements Mantelet & Boucher (Société Anonyme)**, rue Jules-Ferry 11, Bagnolet (Seine, France). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: France, 18 novembre 1948.
- Cl. 15 l, N° 281705. 11 février 1950, 12 h. — Poche pour liquides. — **David Ventura Aben**, Rambla de Cataluña 108, Barcelone (Espagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Cl. 15 l, N° 281706. 14. April 1950, 19 Uhr. — Wärmeflasche. — **Arnold Kissling**, Brunnmatt 771, Ober-Entfelden (Aargau, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.



- Kl. 15 l, Nr. 281707. 29. Juni 1950, 19 Uhr. — Grill- und Röstpfanne. — Emil **Gmünder**, Weissbad (Appenzell L.-Rh., Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 15 l, Nr. 281708. 22. Juli 1950, 12 Uhr. — Sicherungsvorrichtung an Leitern. — Alfred **Portmann**, Oberdorf, Mettmenstetten (Zürich, Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
- Kl. 15 l. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281745 (36 e).
- Kl. 16, Nr. 281709. 16. Mai 1950, 18¼ Uhr. — Bürste. — Josef **Lais**, Nunningen (Solothurn, Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Kl. 17 c, Nr. 281710. 1. Juni 1950, 18 Uhr. — Milchtank. — **Imber Aktiengesellschaft**, Haldenstr. 27, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 19 b, Nr. 281711. 25. März 1950, 23 Uhr. — Verfahren und Montagevorrichtung zur Anbringung von Nadeln in einer Reihe auf einem Stab. — **Schumag Schumacher Metallwerke Aktiengesellschaft**, Klausener Strasse 2, Aachen (Deutschland). Vertreter: A. Rossel, Zürich. — Priorität: Deutschland, 17. Dezember 1949.
- Kl. 19 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281714 (19 c).
- Cl. 19 c, N° 281712. 17 janvier 1949, 19 h. — Procédé de retordage d'un fil et dispositif pour sa mise en œuvre. — Jean-Jacques **Steimer-Lattion**, bureau technique, Kôniz (Berne, Suisse). Mandataire: Nageli & Co., Berne.
- Cl. 19 c, N° 281713. 14 mars 1949, 18 h. — Régulateur de métier à filer. — **Allmänna Svenska Elektriska Aktiebolaget**, Västerås (Suède). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 19 c, Nr. 281714. 9. Mai 1950, 17¼ Uhr. — Streckwerk für Textilmaschinen. — **Zellwolle-Lehrspinnerei GmbH**, Denkendorf bei Esslingen a. Neckar (Deutschland). Vertreter: Dériaz, Kirker & Cie., Genf. — Priorität: Deutschland, 17. Februar 1950.
- Cl. 21 c, N° 281715. 17 giugno 1949, ore 18. — Dispositivo applicabile a tela da tessitura per renderli funzionanti senza navetta. — Carlo **Villa**, via Nazionale 3, Melzo; Asturio **Morlani**, via Arbe 51; e Giovanni **Piazzolla**, via Andrea Doria 29, Milano (Italia). Mandataria: M. Montanaro, Lugano.
- Kl. 22 d, Nr. 281716. 4. Februar 1949, 18¼ Uhr. — Nähmaschine mit einer zwei Fadengeberscheiben aufweisenden Nadelfadengebereinrichtung. — **The Singer Manufacturing Company**, Elizabeth (New Jersey, U.S.A.). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: USA, 30. Juli 1948.
- Kl. 22 d, Nr. 281717. 11. April 1950, 19 Uhr. — Nähmaschine mit elektrischem Antrieb. — **Zündapp-Werke GmbH**, Dieselstrasse 10, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 22 d, Nr. 281718. 11. April 1950, 19 Uhr. — Nähmaschine mit elektrischem Antrieb. — **Zündapp-Werke GmbH**, Dieselstrasse 10, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 22 d, Nr. 281719. 11. April 1950, 19 Uhr. — Vorrichtung zum Zugänglichmachen der in der Grundplatte einer tragbaren Nähmaschine eingebauten Greifervorrichtung. — **Zündapp-Werke GmbH**, Dieselstrasse 10, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 22 d, Nr. 281720. 11. April 1950, 19 Uhr. — Nähmaschine mit einem von dem Arm des Nähmaschinengehäuses abnehmbaren Deckel. — **Zündapp-Werke GmbH**, Dieselstrasse 10, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 22 i, Nr. 281721. 26. Juli 1949, 18 Uhr. — Verfahren zur Anfertigung von Stickereien. — Eugène **Gerber**, Amenabar 1673, Buenos Aires (Argentinien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 23 a, Nr. 281722. 6. Dezember 1949, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines aufgehängten Doppelrandes eines Gewirkes. — Hans-Joachim **Dietrich**, Schulenburgstrasse 20, Göttingen (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 24 a, Nr. 281723. 6. Mai 1949, 19 Uhr. — Vorrichtung zum Durchmischen eines Färbekochens. — Lina **Wyssling-Meler**, Röttelerstrasse 8, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 24 a, Nr. 281724. 31. Mai 1949, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines optischen Aufhellungsmittels. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 21 a, Nr. 281725. 2. September 1949, 17¼ Uhr. — Beständiges Bad zum Stabilisieren von celluloschaltigen Textilmaterialien gegen das Eingehen beim Waschen. — **Cluett, Peabody & Co., Inc.**, River Street 433, Troy (New York, U.S.A.). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 21 a, Nr. 281726. 19. April 1950, 18 Uhr. — Einrichtung zum Austauschen der Färbeflüssigkeit zwischen zwei Strängen-Färb-Apparaten. — **Apparate-Bau AG**, Zofingen, Zofingen (Schweiz). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 24 c, Nr. 281727. 30. Juli 1949, 12¼ Uhr. — Haltbare wässrige Dispersion zur Erzeugung von Mustern auf textilen Flächengebilden. — **Heberlein & Co. AG.**, Wattwil (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Cl. 24 d, N° 281728. 31 mars 1949, 19 h. — Machine à repasser. — **Isaac Bralthwaite & Son Engineers Limited**, Ibis Works, Kendal (Westmorland, Grande-Bretagne). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 24 d, Nr. 281729. 20. August 1949, 15 Uhr. — Wasch- und Auswindmaschine. — **Avco Manufacturing Corporation**, Lexington Avenue 420, New York (USA). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: USA, 20. August 1948.
- Kl. 24 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281842 (96 g).
- Kl. 24 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281825 (83).
- Cl. 25 a, N° 281730. 25 juin 1948, 18¼ h. — Ceinture. — **I. Newman & Sons, Incorporated**, Oak Street 17—53, New Haven (Connecticut, U.S.A.). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 25 b, Nr. 281731. 15. Juni 1951, 18 Uhr. — Wadenbinde. — Jakob **Schneider**, beim Bahnhof, Elm (Glarus, Schweiz).
- Kl. 25 b, Nr. 281732. 2. Oktober 1948, 15¼ Uhr. — Reissverschluss. — Dr. Martin **Winterhalter**, Morcote (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 25 c, N° 281733. 2 décembre 1949, 22 h. — Fermeture souple à curseur glissant sur deux rangs d'agrafes. — Jean **Bodros**, rue de la Chine 48, Paris (France). Mandataire: A. Rossel, Zürich.
- Kl. 25 c, Nr. 281734. 6. April 1950, 17¼ Uhr. — Reissverschluss. — **Gerber & Hora**, Melide (Tessin, Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Cl. 27 b, N° 281735. 12 janvier 1950, 18½ h. — Accessoire destiné à être fixé amoviblement à une chaussure. — Jean **Simon**, Moutier (Suisse). Mandataire: Bovard & Cie, Berne.
- Kl. 27 b, Nr. 281736. 21. Juli 1950, 20 Uhr. — Schuhsohlenbeschlag. — **Herfeld Aktiengesellschaft**, Stein am Rhein (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Deutschland, 8. August 1949.
- Cl. 27 c, N° 281737. 19 août 1949, 17¼ h. — Machine destinée à mettre sous forme les bouts de chaussures. — Jacob **Simon Kamborian**, Forest Avenue 133, West Newton (Massachusetts, U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: U.S.A., 20 août 1948.
- Kl. 28 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281710 (17 c).
- Kl. 29 a, Nr. 281738. 4. Dezember 1948, 15 Uhr. — Vorrichtung zum Waschen von Getreide und Hülsenfrüchten. — Hermann **Noll**, Ing., Markomannenstrasse 18, Köln-Deutz (Deutschland). Vertreter: Ernst F. Zbinden, Luzern.
- Kl. 29 d, Nr. 281739. 22. April 1950, 12¾ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Schleuderkammern mit tangentialen Einlauf für Fliehkraftabscheider. — **Maschinenfabrik Burckhardt AG.**, Dornacherstrasse 295, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 30 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281780 (60).
- Kl. 31 b, Nr. 281740. 23. September 1949, 17¼ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von künstlichen Häuten aus tierischen Fasermassen. — **Anstalt Unda**, Vaduz (Liechtenstein). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 31 b, Nr. 281741. 12. Juni 1950, 18 Uhr. — Schneidmaschine für Fleisch- und Wurstwaren. — Adolf **Ditting**, Limmatsstrasse 41, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 34 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281848 (101 a).
- Kl. 36 a, Nr. 281742. 31. Dezember 1947, 18¼ Uhr. — Verfahren zur Behandlung von flüssigen Materialien mit luftförmigen Mitteln und Apparat zur Durchführung dieses Verfahrens. — **Aktieselskabet Niro Atomizer**, Aurehøjvej 12, Hellerup b. Kopenhagen (Dänemark). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Dänemark, 11. Dezember 1941.
- Kl. 36 a, Nr. 281743. 28. Februar 1950, 18¼ Uhr. — Verfahren zum Konzentrieren von Flüssigkeiten durch Verdampfen und Einrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281742 (36 a).
- Kl. 36 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281861 (108 e).
- Kl. 36 e, Nr. 281744. 8. Dezember 1949, 18½ Uhr. — Verfahren zur Beseitigung saurer und nitroser Verunreinigungen aus Luft. — **Colasit AG.**, Wimmis (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Cl. 36 e, N° 281745. 9 mai 1950, 19 h. — Appareil à brasser des liquides. — Auguste **Dupenloup**, rue Ferrier 11, Genève (Suisse). Mandataires: Fl. Rabilloud & G. Hirt, Genève.
- Kl. 36 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281747 (36 g); 281748 (36 i).
- Kl. 36 g, Nr. 281746. 8. April 1947, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Katalysatoren. — Prof. Dr. Aladar **Skita**, Ludwig-Wilhelm-Strasse 4, Baden-Baden (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 36 g, Nr. 281747. 2. Oktober 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Durchführung chemischer Reaktionen. — **USAG Ultraschall AG.**, Lavaterstrasse 53, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Reimar Pohlman, Zürich.
- Kl. 36 i, Nr. 281748. 25. Januar 1950, 18½ Uhr. — Verfahren zur Beseitigung saurer und nitroser Verunreinigungen aus Luft und Vorrichtung zur Ausführung dieses Verfahrens. — **Colasit Aktiengesellschaft**, Wimmis (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 36 m, Nr. 281749. 4. September 1947, 17 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Metallhalogeniden aus hitzebeständigen Mineralien dieser Metalle. — **Electronic Reduction Corporation**, Broad Street 15, New York (USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: USA, 26. Juni 1941.
- Cl. 36 o, N° 281750. 28 avril 1948, 17½ h. — Procédé de préparation de 2,5-diacétoxy-2,5-dihydrofurane. — **Kemisk Vaerk Køge A/S.**, Christianshavns Torv 2; Copenhagen (Danemark). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Suède, 29 avril 1947.
- Kl. 36 o, Nr. 281751. 23. September 1949, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 1-Methyl-5,8-dimethoxy-2-tetralon. — **N. V. Organon**, Kloosterstraat 6, Oss (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Niederlande, 2. Oktober 1948.
- Kl. 36 o, Nr. 281752. 23. September 1949, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von 1,1-Diketo-5-methyl-1,4,5,8,9,10-hexahydro-naphthalin. — **N. V. Organon**, Kloosterstraat 6, Oss (Niederlande). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Niederlande, 2. Oktober 1948.
- Cl. 36 o, N° 281753. 8 octobre 1949, 15¼ h. — Procédé de préparation d'alcool bêta-phényl-éthylque. — **L. Glvaudan & Cie S.A.**, Vernier-Genève (Suisse). Mandataires: Fl. Rabilloud & G. Hirt, Genève. — Priorität: U.S.A., 23 décembre 1948.
- Kl. 36 o, Nr. 281754. 24. Januar 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines 2-Oxynaphthalin-3-carbonsäurearylids. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 o. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281665 (3 c).
- Cl. 36 p, N° 281755. 12 octobre 1948, 17¼ h. — Procédé de fabrication d' $\alpha$ -phényl- $\omega$ -( $\beta$ -diméthyl-aminoéthyl)-2-pyridylacétonitrile. — **Schering Corporation**, Orange Street 86, Bloomfield (New Jersey, U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: U.S.A., 13 octobre 1947.
- Kl. 36 p, Nr. 281756. 11. November 1949, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung der racemischen Dihydro-nor-lysergsäure. — **Sandoz AG**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 p. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281721 (24 a).
- Kl. 36 q. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281897 (116 h).
- Kl. 37 b, Nr. 281757. 6. April 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Farbstoffes der Anthrachinonreihe. — **Sandoz AG**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 b, Nr. 281758. 24. November 1949, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Laekharzes. — Johann **Max Danner**, und Dr. **Werner Zerweck**, Frankfurt a. M.-Fechenheim (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 37 h. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281761 (41); 281762 (41).
- Kl. 37 i, Nr. 281759. 28. Januar 1950, 13 Uhr. — Klebstoff. — **Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel)**, Basel (Schweiz).
- Kl. 38 f, Nr. 281760. 3. Mai 1950, 19 Uhr. — Seife mit Seifenhalter. — Paul **Rohr**, Beinwil a. See (Aargau, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Cl. 41, N° 281761. 15 septembre 1947, 18 h. — Procédé de préparation d'un produit contenant des interpolymères de styrène et d'une huile siccatrice. — **Lewis Berger & Sons Limited**, Morning Lane 203, Homerton, Londres (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 22 août 1946 et 20 août 1947.

- Kl. 41, Nr. 281762. 25. Januar 1950, 18 Uhr. — Plastische Masse. — **Badische Anilin- & Soda-Fabrik (I. G. Farbenindustrie Aktiengesellschaft «In Auflösung»)**, Ludwigshafen a. Rh. (Deutschland). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich. — Priorität: Deutschland, 5. April 1919.
- Kl. 41. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281758 (37 h).
- Kl. 42, Nr. 281763. 10. Dezember 1949, 12 $\frac{3}{4}$  Uhr. — Verfahren zur Herstellung kalihaltiger Nitrophosphate. — **Lonza Elektrizitätswerke und Chemische Fabriken Aktiengesellschaft (Gampel)**, Basel (Schweiz).
- Kl. 44 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281827 (93).
- Kl. 44 d, Nr. 281761. 25. März 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Verminderung von Zerstörungen an hitzebeständigen Metallteilen bei hohen Temperaturen durch Verbrennungsprodukte. — **Aktiengesellschaft für technische Studien**, Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).
- Kl. 41 d, Nr. 281765. 28. März 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Verminderung von Zerstörungen an hitzebeständigen Metallteilen bei hohen Temperaturen durch Verbrennungsprodukte. — **Aktiengesellschaft für technische Studien**, Hardstrasse 319, Zürich (Schweiz).
- Kl. 44 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281711 (36 e); 281748 (36 i).
- Cl. 45 e, N° 281766. 22 décembre 1919, 20 $\frac{1}{2}$  h. — Dispositif d'enroulement sous tension constante de bandes continues. — **La Cellophane Société Anonyme**, avenue Percier 5 et 7, Paris 8<sup>e</sup> (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 12 janvier 1949.
- Cl. 48 g, N° 281767. 7 octobre 1949, 18 h. — Machine à écrire pour la langue hébraïque. — **Hersch Druckmann**, rue de Veyrier 40, Carouge (Genève, Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Cl. 49 a, N° 281768. 5 février 1918, 19 h. — Mécanisme obturateur pour appareil photographique. — **International Polaroid Corporation**, Exchange Place 1, Jersey City (U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 7 février 1947.
- Kl. 19 a, Nr. 281769. 30. November 1949, 19 Uhr. — Einrichtung zur Herstellung von photographischen Reproduktionen. — **Anders Viktor Hugo Andersson**, Torsgatan 5, Uppsala (Schweden). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Schweden, 30. November 1948.
- Kl. 49 a, Nr. 281770. 26. Mai 1950, 18 Uhr. — Kino-Aufnahmeverfahren unter Benutzung von Gasentladungslampen als Lichtquellen. — **Dr. Heinrich Geffken**, Postfach Nr. 82, Appenzel L.-Rh. und **H. A. Schlatter AG.**, Seestrasse 121, Zollikon-Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Heinrich Geffken, Appenzel.
- Kl. 49 a, Nr. 281771. 21. Juni 1950, 18 $\frac{1}{2}$  Uhr. — Photographische Kamera. — **Carl Koch**, beim Bahnhof, Schaffhausen (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Cl. 49 a, N° 281772. 30 juillet 1918, 17 h. — Appareil pour la reproduction d'enregistrements optiques. — **Arthur William Kingston**, Old Mill House, Denham (Buckinghamshire, Grande-Bretagne). Mandataire: Fritz Isler, Zürich. — Priorité: Grande-Bretagne, 31 juillet 1917.
- Kl. 49 b, Nr. 281773. 28. September 1949, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von lichtempfindlichen Schichten auf der Basis von Diazosulfonaten. — **Kalle & Co. Aktiengesellschaft**, Rheinstrasse 25, Wiesbaden-Biebrich (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 1. Oktober 1948.
- Kl. 50 a, Nr. 281774. 8. Juli 1950, 17 Uhr. — Wechselschreibstift. — **Rodi & Wienerberger Aktiengesellschaft**, Pforzheim (Deutschland). Vertreter: J. Spälty, Zürich. — Priorität: Deutschland, 9. Februar 1950.
- Kl. 50 a, Nr. 281775. 8. Juli 1950, 17 Uhr. — Druckfüllstift. — **Rodi & Wienerberger Aktiengesellschaft**, Pforzheim (Deutschland). Vertreter: J. Spälty, Zürich. — Priorität: Deutschland, 4. Januar 1950.
- Kl. 54 f, Nr. 281776. 1. Juli 1949, 19 Uhr. — Satz von lösbar miteinander verbindbaren Konstruktionselementen. — **Hans Spring**, Rythenbergstrasse 203, Winterthur (Schweiz). — Priorität: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 56 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281662 (2 e).
- Cl. 56 f, N° 281777. 2 mars 1950, 10 h. — Appareil de hausse pour arme à feu portative. — **Alexandre Serrallion**, Cartigny (Genève, Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 56 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281869 (111 b).
- Kl. 56 h, Nr. 281778. 25. März 1950, 14 Uhr. — Schaltung zur Vermeidung der schädlichen Auswirkung der niederfrequenten Mikrophonie an einem Hochfrequenzannäherungskontrollgerät. — **«Patelhold» Patentverwertungs- & Elektro-Holding AG.**, Glarus (Schweiz).
- Kl. 58, Nr. 281779. 5. Juli 1948, 18 $\frac{1}{4}$  Uhr. — Apparat zum Bestimmen der mittleren quadratischen Abweichung einer variierenden Grösse in bezug auf einen festgesetzten Wert. — **Nederlandsche Organisatie voor Toegepast-Natuurwetenschappelijk Onderzoek ten behoeve van Nijverheid, Handel en Verkeer**, Koningskade 12, Den Haag (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 14. Juli 1947.
- Kl. 59. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281671 (4 d); 281778 (56 h); 281831 (96 a).
- Cl. 60, N° 281780. 18 octobre 1919, 19 h. — Dispositif pour débiter des quantités mesurées de substances. — **Frederick William Becker**, Alpertown Viaduct 19/20, Wembley (Middlesex, Grande-Bretagne). Mandataire: Dr Arnold-R. Egli, Zurich. — Priorité: Grande-Bretagne, 18 octobre 1948.
- Kl. 60, Nr. 281781. 14. April 1950, 18 Uhr. — Ringwaage. — **Landis & Gyr AG.**, Zug (Schweiz).
- Kl. 61. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281917 (121 b).
- Cl. 62, N° 281782. 12 juillet 1949, 19 h. — Procédé et appareil d'indication continue de la valeur d'un couple. — **Lacy-Hulbert & Company Limited**, Boras Works, Beddington, Croydon (Surrey, Grande-Bretagne). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: Grande-Bretagne, 16 juillet 1948.
- Kl. 62, Nr. 281783. 13. Dezember 1949, 18 $\frac{1}{4}$  Uhr. — Röntgenkamera zum Untersuchen der Feinstruktur von Stoffen. — **Chlraná, národní podnik**, Praha-Vyšňany; und **Alois Dvořák**, U Smaltovny 19, Praha V11 (Tschechoslowakei). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 62. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281781 (60).
- Cl. 61, N° 281784. 10 septembre 1949, 5 h. — Boîtier pour instrument de mesure. — **Dimitri Issafewitch Reblkoff**, route de Genève 46, Lausanne (Suisse).
- Kl. 64. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281789 (66 c); 281841 (96 g).
- Kl. 65, Nr. 281785. 29. März 1950, 18 Uhr. — Druckdose zur hydraulischen Kraftübertragung an Wiegevorrichtungen. — **Toledo Scale Company**, Toledo (Ohio, USA). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich.
- Kl. 66 a, Nr. 281786. 8. Mai 1950, 19 Uhr. — Drehspul-Messwerk mit Kernmagnet. — **Hartmann & Braun Aktiengesellschaft**, Falkstrasse 5, Frankfurt am Main-West 13 (Deutschland). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 21. Mai 1949.
- Kl. 66 b, Nr. 281787. 15. Mai 1950, 12 Uhr. — Spitzenzähler mit Hysteresis-Gegendrehmoment. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 9. Februar 1949.
- Kl. 66 b, Nr. 281788. 15. Juli 1950, 16 Uhr. — Messgerät mit nach der Zwei-Wattmetermethode an ein Drehstromnetz angeschlossenen Zählern. — **Landis & Gyr AG.**, Zug (Schweiz).
- Cl. 66 c, N° 281789. 11 janvier 1950, 17 $\frac{3}{4}$  h. — Dispositif d'entraînement d'un film oscillographique. — **Compagnie pour la Fabrication des Compteurs et Matériel d'Usines à Gaz**, place des Etats-Unis 12, Montrouge (Seine, France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — Priorité: France, 21 février 1949.
- Kl. 66 e, Nr. 281790. 26. Juni 1950, 18 Uhr. — Wechselstrombrückenschaltung, welche eine Abstimmungsanzeigerröhre als Brückenabgleichanzeiger enthält. — **Dr. habil. Carl von Basel**, rue Guillimann 16, Freiburg (Schweiz). Vertreter: André Schott, Genf.
- Kl. 66 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281781 (61); 281788 (66 b).
- Cl. 68, N° 281791. 29 novembre 1918, 20 Uhr. — Machine comptable. — **The National Cash Register Company**, Dayton (Ohio, U.S.A.). Mandataire: René Richardet, directeur, Zurich. — Priorité: U.S.A., 6 décembre 1947.
- Cl. 68, N° 281792. 6 avril 1950, 17 $\frac{3}{4}$  h. — Appareil à multiplier. — **Jules Jeannin**, Le Jordil, Bevaix (Neuchâtel, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 69, Nr. 281793. 13. Juni 1949, 19 Uhr. — Elektromechanischer Wandler. — **N. V. Phillips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: USA, 12. Juni 1948.
- Kl. 69. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281747 (36 g); 281892 (116 f); 281907 (120 b).
- Cl. 70, N° 281794. 30 décembre 1917, 19 h. — Lentille de projecteur à grande ouverture. — **Société Anonyme Holophane**, boulevard Haussmann 156, Paris (France). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: France, 26 février 1917.
- Kl. 70, Nr. 281795. 29. August 1946, 23 Uhr. — Reflektor. — **Fairylites Limited**, Manor Hall Road, Southwick [Sussex] und Regent House, Kingsway, London WC 2 (Grossbritannien). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Prioritäten: Grossbritannien, 17. Juli 1939 und 16. Juli 1940.
- Cl. 70, N° 281796. 11 août 1948, 17 $\frac{1}{4}$  h. — Installation pour la cinématographie du réflexe pupillaire de l'œil humain. — **Olaf Tischer**, Clair Logis, Versoix (Genève, Suisse).
- Kl. 70, Nr. 281797. 11. Februar 1950, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Haftgläsern. — **Otto Marzock**, Chausseestrasse 51, Berlin-Britz (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 70. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281881 (112); 281882 (111 b); 281890 (116 e).
- Kl. 71 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281801 (71 e).
- Cl. 71 d, N° 281798. 9 novembre 1919, 18 h. — Balancier d'horlogerie à vis. — **Gérard Erismann**, La Neuveville (Berne, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 d, N° 281799. 10 janvier 1950, 17 $\frac{3}{4}$  h. — Roue d'échappement pour pièce d'horlogerie. — **Montres Rolex S.A.**, rue du Marché 18, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 e, N° 281800. 26 juillet 1948, 17 $\frac{3}{4}$  h. — Masse de remontage pour montre à remontage automatique. — **Montres Rolex S.A.**, rue du Marché 18, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 e, N° 281801. 26 août 1949, 22 $\frac{1}{2}$  h. — Pièce d'horlogerie. — **Marcel Vuilleumier**, Le Sentier (Vaud, Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 e, N° 281802. 10 mai 1950, 18 $\frac{1}{4}$  h. — Mouvement de montre à remontage automatique à double effet par masse oscillante. — **Otto Schmitz**, rue Centrale 18, Grenchen (Soleure, Suisse). Mandataires: Ammann & Co., Berne.
- Kl. 71 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281807 (71 f).
- Cl. 71 f, N° 281803. 23 décembre 1918, 18 h. — Procédé de décoration d'une glace de montre et glace de montre obtenue par ce procédé. — **Montres Rolex S.A.**, rue du Marché 18, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Cl. 71 f, N° 281804. 8 juin 1949, 17 h. — Palier amortisseur de chocs. — **Ernest Christen**, constructeur, rue Numa-Droz 145, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: Dr W. Schmid, Neuchâtel.
- Cl. 71 f, N° 281805. 17 août 1949, 17 $\frac{3}{4}$  h. — Boîte étanche. — **Compagnie des Montres Longines, Franchillon S.A.**, St-Imier (Berne, Suisse). Mandataire: Dr W. Schmid, Neuchâtel.
- Cl. 71 f, N° 281806. 12 novembre 1949, 20 h. — Palier. — **A. Schliß S.A.**, Fabrique d'Ebauches et de finissages, Granges (Soleure, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 71 f, N° 281807. 10 janvier 1950, 17 $\frac{3}{4}$  h. — Montre-bracelet. — **Montres Rolex S.A.**, rue du Marché 18, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 71 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281781 (64).
- Cl. 73, N° 281808. 28 août 1949, 12 h. — Machine de contrôle rapide des montres, réveils, etc. — **René Glaueque**, rue Henri-Bordier 1, Genève (Suisse).
- Kl. 73. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281803 (71 f).
- Cl. 77, N° 281809. 2 août 1949, 18 $\frac{1}{4}$  h. — Cellule d'électrolyse pour le raffinage électrolytique de l'aluminium. — **Compagnie de Produits Chimiques et Electro-métallurgiques Als, Froges et Camargue**, rue de Balzac 23, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 4 août 1948.
- Kl. 78 c, Nr. 281810. 7. Februar 1950, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Ketten mit nahtlosen Gliedern und Vorrichtung zur Ausübung des Verfahrens. — **Martin Roeckner**, Hagerhof, Honnef am Rhein (Deutschland). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Cl. 79 b, N° 281811. 26 octobre 1949, 18 h. — Procédé pour la fabrication d'un élément tubulaire cintré. — **André Huet**, avenue du Président-Wilson 48; et **Compagnie des Surchauffeurs, Société Anonyme**, rue de Berri 29, Paris (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: France, 1<sup>er</sup> décembre 1948.
- Cl. 79 c, N° 281812. 20 mars 1950, 19 h. — Dispositif de commande d'un appareil de soudure électrique à l'arc. — **Emile Marceaux**, chemin de la Pernette 15, Prilly (Vaud); et **Charles Rapp**, avenue de Morges 74, Lausanne (Suisse). Mandataire: L. Fleisch, ing. dipl., Lausanne.
- Kl. 79 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281813 (79 c).

- Kl. 79 e, Nr. 281813. 10. Februar 1950, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung einer Widerstands-Schweisselektrode und Lochseisen zur Durchführung dieses Verfahrens. — **Mallory Metallurgical Products Limited**, Hatton Garden 78, London E.C.1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 79 h, N° 281814. 23. février 1948, 17¼ h. — Presse à emboutir. — **E. W. Bliss Company**, Amsterdam Avenue 450, Detroit (Michigan, U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zürich. — Priorité: U.S.A., 21 janvier 1940.
- Kl. 79 h, Nr. 281815. 23. März 1950, 18½ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zum Auffalzen eines Stirnteiles auf den Rumpfteil eines Blechbehälters. — **Gemp & Unold AG.**, Riehenring 169, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Kl. 79 k, N° 281816. 30 novembre 1948, 9 h. — Dispositif pour utiliser, notamment comme perceuse d'objets placés sur une table, la poupée d'un tour. — **Louis Herbelin**, constructeur, Fahys 67, Neuchâtel (Suisse). Mandataire: Dr. W. Schmid, Neuchâtel.
- Kl. 79 k, N° 281817. 9 juin 1949, 18½ h. — Dispositif électronique de régulation d'une machine-outil. — **Ateliers de Constructions Electriques de Charleroi S.A.**, rue du Congrès 33, Bruxelles (Belgique). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 1er juillet 1948.
- Kl. 79 k, Nr. 281818. 21. November 1949, 10 Uhr. — Spanneinrichtung mit Spannflüster an Werkzeugmaschine. — **Hans Korber**, Ingenieur, place de la Gare 38, Freiburg (Schweiz).
- Kl. 79 k, N° 281819. 4 mars 1950, 12 h. — Procédé pour usiner une pièce et tour automatique pour la mise en œuvre de ce procédé. — **A. C. Wickman Limited**, Tile Hill, Coventry (Warwickshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 29 juin 1949.
- Kl. 79 k, N° 281820. 6 marzo 1950, ore 20. — Apparecchio per la alesatura di cilindri di piccolo diametro. — **Off. Mecc. Magar S. R. L.**, via Pompeo Littà 2, Milano (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo. — Priorità: Italia, 7 marzo 1949.
- Kl. 79 l, Nr. 281821. 9. Oktober 1945, 19 Uhr. — Verfahren und Maschine zum Feinstbearbeiten von abwickelbaren Regelflächen von Werkstücken. — **The Bristol Aeroplane Company Limited**, Stock Exchange Buildings, St. Nicholas Street, Bristol (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Grossbritannien, 9. Oktober 1941.
- Kl. 79 l, Nr. 281822. 29. September 1949, 20 Uhr. — Handgeführte Nagemaschine. — **Scintilla AG.**, Solothurn (Schweiz).
- Kl. 79 l, Nr. 281823. 13. Dezember 1949, 18½ Uhr. — Schnellhobler. — **Friedrich Klopp**, Obenitterstrasse 15—25, Solingen-Wald (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Prioritäten: Deutschland, 31. Dezember 1948 und 27. Oktober 1949.
- Kl. 79 l, Nr. 281824. 17. Dezember 1949, 18 Uhr. — Feilmachine. — **Jakob Kern**, Mechaniker, Brengartenstrasse 6, Zürich (Schweiz). Vertreter: Paul Feremutsch, Zürich.
- Kl. 81. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281710 (31 b); 281797 (70); 281833 (96 d).
- Kl. 83, Nr. 281825. 28. Oktober 1950, 9½ Uhr. — Verfahren zum Entstauben des faserigen Inhalts von Matratzen, Polstermöbeln und dergleichen. — **Walter Schwerzmann**, Sattler- und Tapeziermeister, Seftigenstrasse 291, Wabern (Bern, Schweiz). Vertreterin: «Peruhag», Patent-Erfindungs- und Handels-Gesellschaft mbH, Bern.
- Kl. 85 a, Nr. 281826. 25. Februar 1950, 18 Uhr. — Einrichtung für den Vorschub des Werkzeugsupportes an Werkzeugmaschinen. — **TOS Hostivař, národní podnik**, Praha-Hostivař (Tschechoslowakei). Vertreter: J. Spälty, Zürich. — Priorität: Tschechoslowakei, 12. März 1949.
- Kl. 85 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281821 (79 l); 281831 (96 g).
- Kl. 93, Nr. 281827. 6. Mai 1949, 18 Uhr. — Auf einem Gegenstand angeordnete Mehrfachschicht zur Erzeugung von Farbenwirkungen sowie Verfahren zur Herstellung der Mehrfachschicht. — **Gerätebau-Anstalt**, Balzers (Liechtenstein). Vertreter: Dr. Berthold Dukas, Zürich.
- Kl. 95, N° 281828. 26 mai 1950, 20 h. — Distributeur de cigarettes. — **Emilio Soldati**, Riva San Vitale (Tessin, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie., Berne.
- Kl. 96 a, N° 281829. 10 décembre 1948, 17¼ h. — Ressort de torsion. — **George Spencer Moulton & Company Limited**, Ashley Place 13 et 14, Westminster, Londres S. W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 11 décembre 1947, 28 octobre et 7 décembre 1948.
- Kl. 96 a, Nr. 281830. 13. Dezember 1949, 20 Uhr. — Ring mit Sicherung. — **Oskar Hoppe**, Rosengartenstrasse, Rorschacherberg (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 96 a, Nr. 281831. 28. Februar 1950, 19 Uhr. — Einrastvorrichtung an einander verschiebbaren, rohrförmigen Teilen. — **Heinrich Wüster**, dipl. Ing., Werdertorgasse 14, Wien I (Österreich). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: Österreich, 11. April 1949.
- Kl. 96 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281659 (1).
- Kl. 96 c, Nr. 281832. 4. Februar 1949, 20 Uhr. — Kupplung. — **Gottlieb Söhngen**, Obering., Kelters 15, Eitorf/Sieg (Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 96 d, Nr. 281833. 24. Mai 1949, 18¼ Uhr. — Gummitreibriemen und Verfahren zu dessen Herstellung. — **Alfons Schorro**, Pfaffenholz/Wünnwil (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 96 e, N° 281834. 16 janvier 1950, 20 h. — Dispositif de fretage pour corps cylindriques et notamment pour tuyaux. — **Georges Ferrand**, Cours Berriat 159, Grenoble (France). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: France, 14 février 1949.
- Kl. 96 e, Nr. 281835. 19. April 1950, 18 Uhr. — Vorrichtung zum mischungslosen Kreuzen zweier Flüssigkeitsströme in einem Behälter. — **Apparate-Bau AG. Zoffingen**, Zoffingen (Schweiz). Vertreter: Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.
- Kl. 96 e. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281659 (1).
- Kl. 96 f, Nr. 281836. 17. August 1949, 23¼ Uhr. — Membranventil. — **Saunders Valve Company Limited**, Grange Road, Cwmbran bei Newport (Monmouthshire, Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Grossbritannien, 20. August 1948.
- Kl. 96 f, Nr. 281837. 29. Dezember 1949, 19 Uhr. — Rückschlagventil. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 31. Dezember 1948.
- Kl. 96 f, N° 281838. 17 février 1950, 19 h. — Vanne-papillon. — **André Culaud; et Ateliers des Charmilles S.A.**, route de Lyon 109, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 96 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281862 (108 e).
- Kl. 96 g, N° 281839. 6 janvier 1948, 18 h. — Dispositif de transmission. — **Jeanne-Marie-Aimée Chômet née Tremoulet; et Jean-Sylvain-Auguste Chômet**, avenue Max-Dormoy 17, Montluçon (Allier, France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: France, 11 janvier et 17 décembre 1947.
- Kl. 96 g, Nr. 281840. 26. August 1948, 12 Uhr. — Einrichtung zur Umsetzung einer kontinuierlichen Drehbewegung in eine schwingende Bewegung. — **Famoa-Fahrzeug- und Motorenbau AG.**, Loo-Affoltern a. A. (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 96 g, N° 281841. 7 mai 1949, 13 h. — Dispositif de commande mécanique uni-directionnelle d'un organe de contrôle. — **Charles-William Berthiez**, La Côte, Bizy-Vernon (Eure, France). Mandataire: André Schott, Genève. — Priorité: France, 12 mai 1948.
- Kl. 96 g, N° 281842. 11 janvier 1950, 19 h. — Mécanisme pour la transformation d'un mouvement rotatif continu en un mouvement rotatif alternatif, notamment pour machine à laver. — **Robert Van Impe**, chaussée de Gilly 300, Ransart (Belgique). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: Belgique, 21 mars 1949.
- Kl. 96 g, N° 281843. 21 février 1950, 18½ h. — Dispositif hydraulique de commande d'un mouvement de va-et-vient d'un organe d'une machine-outil. — **Kummer Frères**, rue Promenade 39; et **André Mathez**, rue Virgile-Rossel 10, Tramelan (Suisse). Mandataire: Edmond Lauber, ing. dipl., Genève.
- Kl. 96 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281766 (15 e); 281869 (111 b).
- Kl. 98 c, N° 281844. 29 avril 1950, 12 h. — Treuil. — **Ruedin Frères**, avenue des Mousquetaires, La Tour-de-Peilz (Vaud, Suisse). Mandataire: Dr. J.-D. Pahud, Lausanne.
- Kl. 98 c, Nr. 281845. 11. Januar 1951, 12 Uhr. — Einrichtung an Seilzügen zum selbsttätigen Ausheben des Zugseiles aus Seilrollen bei Winkelführungen. — **Alois Krasser**, Fabrikant, Edelschrott (Österreich). Vertreter: A. Rossel, Zürich.
- Kl. 98 d, N° 281846. 20 giugno 1949, ore 19. — Sollevatore a quattro montanti per autoveicoli, azionato con fluido sotto pressione. — **Società per Azioni Emanuel**, via Canova 7, Torino (Italia). Mandatario: André Schott, Ginevra. — Priorità: Italia, 22 giugno 1948.
- Kl. 100 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281849 (101 d).
- Kl. 101 a, Nr. 281847. 10. Februar 1950, 18 Uhr. — Membran-Luftpumpe für Verneher von Arzneien. — **Paul Ritzau**, Fabrikant, Stuckstrasse 6, Söcking bei Starnberg (Oberbayern, Deutschland). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 101 a, Nr. 281848. 21. März 1950, 20 Uhr. — Einrichtung zur Abgabe von Flüssigkeiten unter Druck. — **Franz Pauler**, Westbühlstrasse 10, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Kl. 101 d, Nr. 281849. 19. Juli 1948, 20 Uhr. — Drehschiebermaschine. — **Werner Schindler**, Weissensteinstrasse 7 a, Biel (Schweiz). Vertreter: Walter F. Moser, Genf.
- Kl. 101 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281839 (96 g).
- Kl. 101 c, Nr. 281850. 10. Dezember 1948, 18 Uhr. — Kolben für Verbrennungsmotoren. — **The Motor Industry Research Association**, Great West Road, Brentford (Grossbritannien). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Grossbritannien, 18. Dezember 1947.
- Kl. 101 d, N° 281851. 20 luglio 1949, ore 20. — Turbina a gas. — **Soc. in nome collettivo Chichero e Sommariva-Turbine CISO**, via Casaregis 31/12, Genova (Italia). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo. — Priorità: Italia, 3 settembre 1948.
- Kl. 101 d, Nr. 281852. 24. September 1949, 12 Uhr. — Brennkammer für pulsierende Verbrennung. — **Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG.**, Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 1. Oktober 1948.
- Kl. 101 d, N° 281853. 4 janvier 1950, 19 h. — Installation motrice à gaz chauds. — **Ateliers de Construction Oerlikon**, Zurich-Oerlikon (Suisse).
- Kl. 101 d, Nr. 281854. 30. März 1950, 18½ Uhr. — Keramische Laufschaufel von axial durchströmten Kreisradmaschinen. — **Maschinenfabrik Augsburg-Nürnberg AG.**, Augsburg (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 5. Oktober 1949.
- Kl. 104 d, Nr. 281855. 19. Mai 1950, 19 Uhr. — Heissgaskolbenmotor. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 20. Mai 1949.
- Kl. 108 a, Nr. 281856. 2. September 1949, 18½ Uhr. — Absorptions-Kälteapparat. — **Hans Stierlin**, dipl. Ing. ETIL, Feldblumenstrasse 115, Zürich-Altstetten (Schweiz). Vertreter: Paul Feremutsch, Zürich.
- Kl. 108 a, N° 281857. 10 ottobre 1949, ore 19. — Apparecchio di refrigerazione. — **Technical Assets, Inc.**, Wall Street 11, New York (U.S.A.). Mandatario: Fritz Isler, Zurigo. — Priorità: U.S.A., 12 ottobre 1948.
- Kl. 108 a, Nr. 281858. 16. März 1950, 20 Uhr. — Absorptions-Kältemaschine. — **Dr. Arnold R. Egli**, Bahnhofstrasse 79, Zürich (Schweiz).
- Kl. 108 c, N° 281859. 12 avril 1950, 22¼ h. — Vitrine frigorifique. — **Roger Parisi**, rue du Roveray 10, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 108 c, Nr. 281860. 11. Mai 1950, 18 Uhr. — Offene Kühlvitrine. — **NOV-ELECTRIC AG.**, Claridenstrasse 25, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich.
- Kl. 108 e, N° 281861. 24 février 1948, 18¼ h. — Appareil à plaques. — **Cherry-Burrell Corporation**, West Randolph Street 427, Chicago (U.S.A.). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: U.S.A., 24 février 1947.
- Kl. 108 e, N° 281862. 16 août 1949, 18 h. — Dispositif de raccord d'un tube à une paroi. — **André Huet**, avenue du Président-Wilson 48, Paris (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: France, 1er octobre 1948.
- Kl. 110 a, Nr. 281863. 8. März 1950, 19 Uhr. — Verstärkermaschine mit zweistufiger Verstärkung. — **Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie.**, Baden (Schweiz). — Priorität: Frankreich, 21. März 1949.
- Kl. 110 b, N° 281864. 12 janvier 1950, 18 h. — Enroulement électrique. — **Georges Glatz**, et **Société anonyme des Ateliers de Sécheron**, avenue de Sécheron, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 110 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281865 (111 a).
- Kl. 111 a, Nr. 281865. 4. November 1949, 18½ Uhr. — Elektrischer Apparat. — **Westinghouse Electric Corporation**, Braddock Avenue, East Pittsburgh (USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 6. November 1948.



- Kl. 111 a, Nr. 281866. 17. November 1949, 20 Uhr. — Elektrische, einer Liegestelle zuzuordnende Einrichtung für Krankenhäuser, Altersheime und dergleichen. — Erling **Sæien**, Ingenieur, Gimlebakken 14, Bergen (Norwegen). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Norwegen, 18. November 1948.
- Kl. 111 a, Nr. 281867. 14. Juli 1950, 18¼ Uhr. — Elektrisches Hochspannungsdruckkabel. — **Felten & Guillaume Carlswerk Aktiengesellschaft**, Köln-Mülheim (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Priorität: Deutschland, 25. November 1949.
- Kl. 111 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281877 (111 d); 281878 (111 d).
- Cl. 111 b, No 281868. 31 décembre 1947, 16½ h. — Procédé pour ouvrir un circuit électrique dans lequel circule un courant de forte intensité et dispositif pour la mise en œuvre dudit procédé. — **Pierre-Marie-Gabriel Toulon**, rue Frédéric-Passy 15, Neuilly-sur-Seine (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.
- Cl. 111 b, No 281869. 20 avril 1949, 17¾ h. — Dispositif de télécommande alimenté en courant continu. — **Etablissements Saint-Chamond Granat**, rue de Prony 20, Paris (France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — Priorité: France, 1er juin 1948.
- Cl. 111 b, No 281870. 6 janvier 1950, 18 h. — Dispositif de relais récepteurs pour télécommandes centralisées par courants porteurs modulés. — **Compagnie pour la fabrication des compteurs et matériel d'usines à gaz**, place des Elats-Unis 12, Montrouge (Seine, France). Mandataire: A. Bugnion, Genève. — Priorité: France, 11 février 1949.
- Kl. 111 b, Nr. 281871. 21. März 1950, 16 Uhr. — Elektrischer Druckknopfschalter für Klingel-, Lichtsignal- oder Rufanlagen. — **Emil Baur**, Ingenieur, Kannefeldstrasse 27, Basel (Schweiz).
- Kl. 111 b, Nr. 281872. 9. Mai 1950, 18¼ Uhr. — Quecksilberschaltrohre. — **Alfred Grass**, Kiehlgrundstrasse 70, Riehen; und **Emil Munsch**, Schönaustrasse 3, Neuwelt (Basel-Land, Schweiz). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel.
- Kl. 111 b, Nr. 281873. 7. Juni 1950, 12 Uhr. — Einen elektrischen Synchronmotor mit einem permanentmagnetischen Rotor aufweisende Betätigungseinrichtung. — **E. Erni & Co.**, Nänikon-Uster (Schweiz). Vertreter: Dr. H. Scheidegger, Zürich.
- Kl. 111 b, Nr. 281874. 3. Juni 1950, 15 Uhr. — Löschkammer für Flüssigkeitsschalter. — **Maschinenfabrik Oerlikon**, Zürich-Oerlikon (Schweiz).
- Kl. 111 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281841 (96 g).
- Kl. 111 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281817 (79 k).
- Kl. 111 d, Nr. 281875. 20. März 1950, 18 Uhr. — Selbstschalter. — **Wilhelm Leyhausen**, Bucherstrasse 79, Nürnberg (Deutschland). Vertreter: J. Späty, Zürich.
- Kl. 111 d, Nr. 281876. 9. Mai 1950, 12 Uhr. — Impedanzrelais. — **Siemens-Schuckertwerke Aktiengesellschaft**, Berlin und Erlangen (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 16. Februar 1949.
- Kl. 111 d, Nr. 281877. 9. Mai 1950, 18 Uhr. — Ueberspannungsableiter. — **Allmänna Svenska Elektriska Aktiebolaget**, Västerås (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Schweden, 18. Juni 1949.
- Kl. 111 d, Nr. 281878. 9. Mai 1950, 18 Uhr. — Ueberspannungsableiter. — **Allmänna Svenska Elektriska Aktiebolaget**, Västerås (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Schweden, 18. Juni 1949.
- Kl. 112, Nr. 281879. 19. Januar 1949, 19 Uhr. — Gasgefüllte elektrische Entladungsröhre mit kalter Kathode. — **Standard Telefon und Radio AG.**, Seestrasse 395, Zürich (Schweiz). Vertreterin: Standard Telefon und Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern. — Priorität: Grossbritannien, 22. Januar 1948.
- Kl. 112, Nr. 281880. 28. September 1949, 18½ Uhr. — Röntgengerät mit selbsttätiger Regelung des Röhrenstromes. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 30. September 1948.
- Kl. 112, Nr. 281881. 6. März 1950, 19 Uhr. — Elektronenoptische Anordnung, insbesondere für Bildwandlerröhren. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 7. März 1949.
- Kl. 112. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281783 (62); 281868 (111 b).
- Kl. 114 b, Nr. 281882. 17. Dezember 1949, 12¼ Uhr. — Nebellampe. — **Otto Welter**, Physiker, Casa Montebello, Orselina bei Locarno (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 114 b, Nr. 281883. 24. März 1950, 18¼ Uhr. — Abschirmgitter für Lichtquellen. — **Ulmer Presswerk Dr. Wellborn & Wernicke**, Reuterstrasse 56, Neu-Ulm/Donau (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Deutschland, 5. Dezember 1949.
- Kl. 114 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281679 (7 b).
- Cl. 114 f, No 281884. 29 juin 1948, 11 h. — Brûleur pour combustibles liquides. — **Société Anonyme « Sobrelux »**, **Société Luxembourgeoise de Brevets**, boulevard Royal 33, Luxembourg (Luxembourg). Mandataire: Paul Feremutsch, Zurich.
- Kl. 115 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281866 (111 a).
- Kl. 115 c, Nr. 281885. 18. November 1949, 19 Uhr. — Lampe mit einer Hochdruckquecksilberdampfentladungsröhre. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Priorität: Niederlande, 20. November 1948.
- Kl. 115 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281770 (49 a); 281883 (114 b); 281922 (122 a).
- Kl. 116 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281796 (70).
- Kl. 116 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281900 (116 h).
- Kl. 116 c, Nr. 281886. 7. Mai 1949, 12¾ Uhr. — Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung klebender Bänder mit porösem Aufstrich, insbesondere von Klebefplastern. — **Lohmann K. G.**, Bleicherstrasse 6—10, Hamburg-Wandsbek (Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Cl. 116 c, No 281887. 23 décembre 1949, 18¼ h. — Ceinture antilordotique amovible pour la correction du dos rond et des reins douloureux. — **Dr. med. Pierre Stauffer**, Sulgeneckstrasse 37, Berne (Suisse). Mandataires: Naegeli & Co., Berne.
- Kl. 116 c, Nr. 281888. 16. Februar 1950, 19 Uhr. — Material für Fixationsverbände. — **Hergis AG.**, Rowa, Hergiswil (Nidwalden, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 116 c, Nr. 281889. 16. Februar 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Verbandmaterials. — **Max Klaiber**, Rathausgasse 661, Lenzburg (Schweiz). Vertreter: Dr. Arnold R. Egli, Zürich.
- Kl. 116 c, Nr. 281890. 28. April 1950, 19 Uhr. — Augenschutzgerät. — **Gad gets International (Australia) Proprietary Limited**, Post Office Place 402, Melbourne (Victoria, Australien). Vertreter: Fritz Fricker, Zürich.
- Cl. 116 f, No 281891. 17 décembre 1949, 13 h. — Appareil pour masser le cuir chevelu. — **Boris Silbermann**, ingénieur, rue du Rhône 49, Genève (Suisse). Mandataire: Jacques Micheli, Genève.
- Kl. 116 f, Nr. 281892. 13. März 1950, 18¼ Uhr. — Piezoelektrischer Ultraschallzerzeuger zur Behandlung des menschlichen Körpers. — **Elektromedizin Gesellschaft mBH.**, Thal 14, Braunau am Inn (Oesterreich). Vertreter: Bovard & Cie., Bern. — Prioritäten: Oesterreich, 7. Juni und 13. Dezember 1949.
- Cl. 116 f, No 281893. 2 octobre 1951, 14 h. — Appareil de massage. — **Adolf Hugo**, Flurstrasse 33, Berne (Suisse).
- Kl. 116 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281705 (15 l).
- Kl. 116 g, Nr. 281894. 10. Juli 1950, 19 Uhr. — Verfahren zum Zusetzen von Ampullen und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — **Heinrich Wismer**, Rebbergstrasse 80, Zürich-Höngg (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 116 g, Nr. 281895. 10. Juli 1950, 19 Uhr. — Verfahren zum Abfüllen von Ampullen mittels Hohladeln und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens. — **Heinrich Wismer**, Rebbergstrasse 80, Zürich-Höngg (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 116 h, Nr. 281896. 7. September 1948, 17½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Derivates des Pregnan. — **Merck & Co., Inc.**, East Lincoln Avenue 126, Rahway (N. J., USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Prioritäten: USA, 11. September und 7. Oktober 1947.
- Kl. 116 h, Nr. 281897. 28. September 1948, 18 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Naphthalinderivates. — **CIBA Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Cl. 116 h, No 281898. 10 novembre 1948, 17¾ h. — Procédé pour la fabrication de la 1-méthyl-1-(2-pyridyl)-pipérazine. — **American Cyanamid Company**, Rockefeller Plaza 30, New-York (U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorités: U.S.A., 12 novembre 1947 et 14 octobre 1948.
- Cl. 116 h, No 281899. 22 mars 1949, 18 h. — Procédé de préparation d'un nouveau dérivé de l'a-éthylacétoacétate d'éthyle. — **Luxema Société Anonyme**, rue de l'Athénée 1, Luxembourg (Luxembourg). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Belgique, 27 mars 1948.
- Kl. 116 h, Nr. 281900. 6. März 1950, 18¼ Uhr. — Zahnzement. — **Vita-Zahnfabrik, H. Rauter o. H. G.**, Essen und Säckingen (Deutschland). Vertreter: Dr. Schoenberg, Basel. — Priorität: Deutschland, 21. März 1949.
- Kl. 116 h, Nr. 281901. 25. April 1950, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Tropensäureabkömmlings. — **F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft**, Basel (Schweiz).
- Cl. 116 k, No 281902. 18 janvier 1949, 18 h. — Vaporisateur pour liquide. — **Lucien Braive**, rue de Rotterdam 45, Bruxelles (Belgique). Mandataire: A. Rosset, Zurich. — Priorité: Belgique, 26 mai 1948.
- Cl. 116 k, No 281903. 20 mars 1950, 18 h. — Ventouse médicale. — **Norrie Wells**, Bellevue (Genève, Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Kl. 116 k. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281847 (101 a).
- Kl. 117 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281902 (116 k).
- Kl. 119 c, Nr. 281904. 10. Juni 1950, 13 Uhr. — Mittels einer Münze betätigbare elektrische Schalteinrichtung. — **Autelca AG.**, Gümligen (Bern, Schweiz). Vertreter: Max Kieser, Zürich.
- Cl. 120 a, Nr. 281905. 6 avril 1948, 18¼ h. — Mécanisme sélecteur dont les éléments susceptibles d'être sélectionnés sont destinés à être actionnés dans une succession prédéterminée, notamment pour appareils télégraphiques. — **Teletype Corporation**, Wrightwood Avenue 1400, Chicago (U.S.A.). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorités: U.S.A., 7 avril, 31 mai et 15 novembre 1947.
- Cl. 120 a, No 281906. 6 avril 1948, 18¼ h. — Installation télégraphique. — **Teletype Corporation**, Wrightwood Avenue 1400, Chicago (Illinois, U.S.A.). Mandataires: Bovard & Cie, Berne. — Priorité: U.S.A., 15 novembre 1947.
- Kl. 120 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281909 (120 e).
- Kl. 120 b, Nr. 281907. 2. November 1949, 18 Uhr. — Zusatzgerät an einem Telefon zur Ermöglichung der akustischen Wiedergabe oder der Aufzeichnung ankommender Gespräche. — **Alfred Benesch**, Ing., Pfarrplatz 7, Innsbruck (Tirol, Oesterreich). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 120 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281793 (69); 281908 (120 e).
- Cl. 120 c, No 281908. 19 décembre 1947, 19 h. — Installation téléphonique. — **Staatsbedrijf der Posterijen, Telegrafie en Telefonie (Administration des Postes, Télégraphes et Téléphones des Pays-Bas)**, Kortenaerkade 11, La Haye (Pays-Bas). Mandataire: Fritz Isler, Zurich. — Priorité: Pays-Bas, 15 juin 1946.
- Cl. 120 c, No 281909. 3 avril 1948, 14 h. — Dispositif de sélection d'une installation téléphonique ou télégraphique automatique ayant des abonnés à plusieurs lignes. — **Compagnie Industrielle des Téléphones**, rue de la Baume 12, Paris (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: France, 11 juillet 1947.
- Kl. 120 c, Nr. 281910. 26. September 1949, 18 Uhr. — Schaltungsanordnung zur Signalgabe mit Wechselströmen im Sprachfrequenzbereich in Fernsprechanlagen mit Wählerbetrieb. — **Siemens & Halske Aktiengesellschaft**, Berlin und München (Deutschland). Vertreter: Max Kieser, Zürich. — Priorität: Deutschland, 1. Oktober 1948.
- Kl. 120 f, Nr. 281911. 20. Mai 1949, 19 Uhr. — Impulsmodulations-Nachrichtenübertragungsanlage. — **N. V. Philips' Gloeilampenfabrieken**, Eindhoven (Niederlande). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Prioritäten: Niederlande, 22. Mai und 16. Juli 1948.
- Kl. 120 f, Nr. 281912. 26. Oktober 1949, 21¾ Uhr. — Einrichtung zur Stabilisierung eines frequenzmodulierten Oszillators. — **Radio Corporation of America**, Rockefeller Plaza 30, New York (USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 30. November 1948.
- Kl. 120 g, Nr. 281913. 21. April 1949, 16¾ Uhr. — Nichtlineare elektrische Signalübertragungsanordnung. — **Electric & Musical Industries Ltd.**, Blyth Road, Hayes (Middlesex, Grossbritannien). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Prioritäten: Grossbritannien, 21. April 1948 und 26. März 1949.
- Kl. 120 g, Nr. 281914. 6. März 1950, 19 Uhr. — Sender zur Übertragung eines chiffrierten Nachrichtensignals. — **Zenith Radio Corporation**, W. Dickens Avenue 6001, Chicago (Illinois, USA). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.

- Kl. 120 g, Nr. 281915. 6. März 1950, 19 Uhr. — Empfänger für ein veränderlich chiffriertes Nachrichtensignal. — **Zenith Radio Corporation**, W. Dickens Avenue 6001, Chicago (Illinois, USA). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Kl. 120 g. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281881 (112); 281912 (120 f).
- Cl. 121 a, N° 281916. 14 mars 1950, 18 h. — Dispositif détecteur à au moins une cellule photo-électrique. — **Ronald Trist & Co. Limited**, Bath Road, Slough (Buckingham, Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 14 mars 1949.
- Kl. 121 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281866 (111 a); 281871 (111 b).
- Cl. 121 b, N° 281917. 3 janvier 1950, 19 h. — Dispositif pour mesurer à distance la teneur en humidité d'une masse coulée durcie. — **Edmond Brasey**, boulevard Pérolles 69, Fribourg (Suisse). Mandataire: Fritz Isler, Zurich.
- Kl. 121 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281869 (111 b).
- Cl. 121 d, N° 281918. 5 novembre 1948, 15½ h. — Élément de signalisation lumineuse. — **Alfred Vermot**, garagiste, Fontaines (Neuchâtel, Suisse). Mandataire: Dr W. Schmid, Neuchâtel.
- Kl. 121 d, Nr. 281919. 13. Februar 1950, 18 Uhr. — Gummielastischer Fahrzeugzubehörteil und Verfahren zur Herstellung desselben. — **Benjamin Wurm**, Jckerweg 108, Maastricht (Niederlande). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Kl. 121 d, Nr. 281920. 20. Februar 1950, 18¼ Uhr. — Anzeigetafel. — **James Vuilleumier**, Sesslerstrasse 6, Biel (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Kl. 121 d, Nr. 281921. 17. Mai 1950, 19 Uhr. — Signallampe. — **Zettler-Elektro-Apparate Aktiengesellschaft**, Mollis, Weesen (Schweiz).
- Kl. 121 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281795 (70).
- Kl. 122 a, Nr. 281922. 8. Oktober 1949, 18 Uhr. — Leuchtröhrenanordnung für Reklamezwecke. — **Firma E. W. Stocker & Dr. A. Landis**, Limmatquai 72, Zürich (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Kl. 122 a, Nr. 281923. 11. November 1949, 18½ Uhr. — Plakat-Reklame-Vorrichtung. — **Dr. Hans Vonnhoff**, Cicerostrasse 60, Berlin-Halensee (Deutschland). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Kl. 122 a, Nr. 281924. 28. Dezember 1950, 16 Uhr. — Tragvorrichtung aus stanzbarem Material. — **Samen Mauser AG.**, Rathausbrücke, Zürich (Schweiz).
- Kl. 122 a. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281920 (121 d).
- Kl. 122 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281859 (108 c); 281860 (108 c).
- Cl. 123 c, N° 281925. 28 février 1950, 20 h. — Élément d'assemblage pour piquets de tente. — **Meier & Wlsard**, rue Ancienne 6, Carouge-Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 123 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281831 (96 a); 281924 (122 a).
- Cl. 125 a, N° 281926. 21 octobre 1949, 17¾ h. — Appareil pour faire avancer automatiquement des biscuits à partir d'une machine à mettre en pile. — **Alfred-Cornélius Page**, Juramento 3420, Belgrano, Buenos-Aires (Argentine). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorités: Grande-Bretagne, 21 octobre 1948 et 21 juillet 1949.
- Kl. 125 b, Nr. 281927. 21. November 1949, 18¼ Uhr. — Tube mit Verschluss. — **Willy Flückiger S.A.**, Eschert bei Moutier (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Kl. 125 b, Nr. 281928. 8. Februar 1950, 18½ Uhr. — Schachtel mit einer nebeneinanderliegende Fächer für längliche Gegenstände bildenden Einlage. — **Alfred Bossi**, Bottmingen bei Basel (Schweiz). Vertreter: A. Braun, Basel.
- Cl. 125 b, N° 281929. 24 février 1950, 18 h. — Récepteur à compartiments. — **Joseph Pasta**, rue de la Gare 8, Annecy (France). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Cl. 125 b, N° 281930. 27 février 1950, 17¾ h. — Capsule pour infusion et procédé pour sa fabrication. — **Pierre Guelssaz**, route Alois-Fauquex 101, Lausanne (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Kl. 125 b, Nr. 281931. 29. Juni 1950, 19 Uhr. — Tubenverschluss mit automatisch sich schliessendem Tubenmund. — **Alfons Keller**, Entrepôts 16, Chavannes-Renens (Waadt, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich.
- Cl. 126 b, N° 281932. 19 octobre 1949, 20 h. — Dispositif de ventilation pour véhicules, notamment pour voitures automobiles. — **Victor Lehner**, rue Charles-Giron 12, Genève (Suisse). Mandataires: Fl. Rabilloud & G. Hirt, Genève.
- Kl. 126 b, Nr. 281933. 28. Juni 1950, 11 Uhr. — Schiebedachverschluss. — **Dieterich Carrosserie Aktiengesellschaft**, Delsbergerallee 50, Basel (Schweiz). Vertreter: Dr. ing. M. Kaufmann, Kilchberg/Zürich.
- Kl. 126 b. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281829 (96 a).
- Kl. 126 d. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281919 (121 d).
- Kl. 126 f, Nr. 281934. 11. Mai 1949, 19 Uhr. — Fahrradnabenlichtmaschine. — **Alfred Rabi**, Elektro-Mechaniker, Wiener Neudorf bei Wien (Österreich). Vertreter: Dr. J.-D. Pahud, Lausanne. — Priorität: Österreich: 13. Mai 1948.
- Kl. 126 f. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281919 (121 d).
- Cl. 126 g, N° 281935. 9 septembre 1949, 18 h. — Amortisseur de chocs. — **Dunlop Rubber Company Limited**, Albany Street 1, Londres N. W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève. — Priorité: Grande-Bretagne, 10 septembre 1948.
- Kl. 126 i, Nr. 281936. 23. Mai 1950, 19 Uhr. — Übersetzungswechselgetriebe mit Kette, insbesondere für Fahrräder. — **Tommaso Nieddu**, via Aquila, Torino (Italien); **Bruno Mariani**, Hinterbergstrasse 28; **Robert Blaser**; und **Ferdinand Blaser**, Mutschellenstrasse 177, Zürich (Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich. — Priorität: Italien, 6. Dezember 1949.
- Kl. 127 a, Nr. 281937. 14. Dezember 1946, 13 Uhr. — Luftseilbahn, deren Fahrzeuge mit einem Laufwerk versehen sind. — **Franz Hunziker**, Küssnacht a. R. (Schwyz, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Kl. 127 c. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281939 (127 h).
- Kl. 127 f, Nr. 281938. 2. Juni 1950, 18 Uhr. — Druckluftgesteuerte Brems-einrichtung an Eisenbahnfahrzeugen. — **Ateliers des Charmilles S.A.**, route de Lyon 109, Genf (Schweiz). Vertreter: André Schott, Genf.
- Kl. 127 h, Nr. 281939. 12. Mai 1950, 14¼ Uhr. — Rangierdraisine. — **Hans Naegeli**, Langnau i. E. (Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.
- Cl. 127 i, N° 281940. 22 avril 1949, 18½ h. — Dispositif de commande des aiguilles d'un poste d'itinéraires pour le contrôle du trafic ferroviaire. — **Compagnie des Freins et Signaux Westinghouse**, rue d'Athènes 23, Paris (France). Mandataires: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 27 avril 1948.

- Cl. 127 i, N° 281941. 22 avril 1949, 18½ h. — Installation de contrôle du trafic ferroviaire. — **Compagnie des Freins et Signaux Westinghouse**, rue d'Athènes 23, Paris (France). Mandataire: A. Braun, Bâle. — Priorité: France, 27 avril 1948.
- Cl. 127 i, N° 281942. 8 octobre 1951, 19 h. — Installation pour indiquer automatiquement le nom de la prochaine station dans un véhicule faisant un service régulier. — **Luigi Stumpo**, boulevard Saint-Georges 73, Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Kl. 127 i, Nr. 281943. 21. Juli 1949, 17¾ Uhr. — Hauptstromunterbrecheranordnung an elektrischen Fahrzeugen. — **Allmänna Svenska Elektriska Aktiebolaget**, Västerås (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: Schweden, 26. Oktober 1948.

49 { Zusatzpatente  
Brevets additionnels  
Brevetti addizionali } Nrn. 281944—281992

(Die eingeklammerte Zahl hinter der Nummer eines jeden Zusatzpatentes bedeutet die Nummer des Hauptpatentes. — Le chiffre entre parenthèses, après le numéro de chaque brevet additionnel, indique le numéro du brevet principal. — Il numero in parentesi, dopo il numero di ogni brevetto addizionale, indica il numero del brevetto principale.)

- Cl. 2 b, N° 281944 (271841). 9 juin 1949, 18¼ h. — Appareil pour l'injection d'engrais solides dans le sol, notamment pour arbres fruitiers. — **Félix Flisch**, Les Geneveys s. Coffrane; et **Jean Charrière**, Cernier (Neuchâtel, Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Cl. 3 c, N° 281945 (270472). 12 janvier 1948, 17½ h. — Procédé de fabrication de l'hexachlorure de benzène. — **The Pennsylvania Salt Manufacturing Company**, Wyndmoor (Pennsylvania, U.S.A.). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich. — Priorité: U.S.A., 4 avril 1947.
- Kl. 3 e, Nr. 281946 (279553). 26. August 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines heterocyclischen Carbaminsäurederivates. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 3 c, Nr. 281947 (279553). 26. August 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines heterocyclischen Carbaminsäurederivates. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 3 c, Nrn. 281948—281967 (279553). 26. August 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines heterocyclischen Carbaminsäurederivates. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 3 c, Nr. 281968 (279553). 26. August 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines heterocyclischen Carbaminsäurederivates. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 3 e, Nr. 281969 (279553). 26. August 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines heterocyclischen Carbaminsäurederivates. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 15 f, Nr. 281970 (270206). 10. Juli 1950, 20 Uhr. — Wechselrahmen für Bilder. — **Josef Würsdörfer**, Dufourstrasse 132, Zürich 8 (Schweiz). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.
- Kl. 36 o, Nr. 281971 (267390). 27. Mai 1947, 19½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Farbstoffzwischenproduktes. — **Imperial Chemical Industries Limited**, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Grossbritannien, 27. Mai 1946.
- Kl. 36 o, Nrn. 281972—281974 (270251). 20. Mai 1947, 18½ Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines neuen Farbstoffzwischenproduktes. — **Imperial Chemical Industries Limited**, London (Grossbritannien). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: Grossbritannien, 20. Mai 1946.
- Kl. 36 o, Nrn. 281975—281979 (273394). 13. August 1948, 19 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines Polyaryläthylenderivates. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 36 p. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281916 (3 c); 281918—281967 (3 c); 281969 (3 c).
- Kl. 36 q. — Siehe auch — Voir aussi — Vedi pure: 281917 (3 e); 281968 (3 c).
- Kl. 37 a, Nrn. 281980—281988 (278942). 2. März 1950, 12 Uhr. — Verfahren zur Umwandlung eines Azofarbstoffes. — **Sandoz AG**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 e, Nr. 281989 (278915). 11. Juli 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines substantiven Farbstoffs der Phthalocyaninreihe. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 37 e, Nr. 281990 (278945). 11. Juli 1949, 20 Uhr. — Verfahren zur Herstellung eines substantiven Farbstoffs der Phthalocyaninreihe. — **J. R. Geigy AG.**, Basel (Schweiz).
- Kl. 115 c, Nr. 281991 (258132). 4. Juni 1947, 18½ Uhr. — Elektrische Gasentladungslampe und Verfahren zur Herstellung derselben. — **International General Electric Company, Inc.**, Lexington Avenue 570, New York (USA). Vertreter: A. Braun, Basel. — Priorität: USA, 5. Juni 1946.
- Kl. 120 a, Nr. 281992 (267818). 31. Januar 1947, 17½ Uhr. — Fernschreiber mit mechanischer Papiervorschubeinrichtung. — **Creed and Company Limited**, Telegraph House, Croydon (Grossbritannien). Vertreterin: Standard Telephone and Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern. — Priorität: Grossbritannien, 19. Juli 1945.

## II. Abteilung — II<sup>a</sup> Partie — II<sup>a</sup> Parte

### Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Kl. 3 a, Nrn. 272771 und 274735. — **Werner Hummer**, Konstrukteur, Freilagerstrasse 48, Zürich 9 (Schweiz). Vertreter: J. Gartenmann, Zürich. — Lizenzaufhebung. Die am 31. August 1951 registrierte ausschliessliche Lizenz zugunsten von **Franz Gantner**, Ennenda (Glarus, Schweiz) ist aufgehoben worden; registriert am 19. März 1952.
- Kl. 3 a, Nr. 272771 und 274735. — **Werner Hummer**, Zürich (Schweiz). Vertreter: J. Gartenmann, Zürich. — Uebertragung an **Franz Gantner**, Ennenda (Glarus, Schweiz). Vertreter: J. Gartenmann, Zürich; registriert am 25. März 1952.
- Kl. 10 d, Nr. 276649. 28. Juli 1949, 18 Uhr. — Band für Fenster und Türen mit Bremsvorrichtung. — **Jules Kunz**, Kanzlist, Zürichstrasse 38, Küssnacht (Zürich, Schweiz). — Verpfändung zugunsten von **Edwin Ryffel**, Allenbergstrasse, Stäfa (Schweiz); registriert am 25. März 1952.
- Kl. 15 b, Nr. 272099. 15. Juni 1939, 20 Uhr. — Saftpresse. — **Transmag AG.**, Zürich 2 (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich. — Uebertragung an **Landolt, Maschinen- & Apparatebau**, Aegertenstrasse 8, Zürich 3 (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich; registriert am 28. März 1952.

Kl. 15 l, Nr. 261104. 17. November 1948, 19 Uhr. — Vorrichtung zur Bildung und Haltbarmachung von Bügelfalten, insbesondere an Hosen. — Ernst Okle, Romanshorn (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Uebertragung an P. & W. Blattmann, Metallwaren und Aluminiumwaren-Fabrik Wädenswil, Wädenswil (Zürich, Schweiz); registriert am 27. März 1952.

Kl. 17 a, Nr. 264560. 2. Mai 1947, 9 Uhr. — Aussussvorrichtung mit Filter. — Hans Ammon, Mechaniker, Bern (Schweiz). — Uebertragung an Rudolf Wächli, Kaufmann, Bernstrasse 55, Bern-Bümpliz (Schweiz); registriert am 17. März 1952.

Kl. 21 c, Nr. 253930. 7. August 1946, 18 Uhr. — Webstuhl. — Max Pääbo, Norrköping (Schweden). Vertreter: André Schott, Genf. — Uebertragung an Aktlebolaget Maxbo, Stadsgården 6, Stockholm (Schweden). Vertreter: André Schott, Genf; registriert am 18. März 1952.

Kl. 35 b, Nr. 268523. 21. Oktober 1946, 17¼ Uhr. — Verfahren zur Herstellung von Zigaretten mit Filtermundstück und Vorrichtung zur Durchführung desselben. — Hyman Policansky, Kapstadt (Südafrikanische Union). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Uebertragung an Industrial Machinery Company Limited, Corsham Street 22/24, London N 1 (Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert am 18. März 1952.

Cl. 69, N° 276460. 20 août 1948, 17¼ h. — Procédé pour la préparation d'un élément destiné à recevoir un enregistrement sonore et élément obtenu par ce procédé. — Durex Abrasives Limited, Birmingham 8 (Grande-Bretagne). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève. — Changement de la raison sociale en Minnesota Mining & Manufacturing Company Limited, Arden Road, Birmingham 8 (Grande-Bretagne). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève; enregistrement du 21 mars 1952.

Cl. 70, N° 279349. 30 décembre 1947, 18¼ b. — Lentille. — Henry James Birchall, Shirley (Surrey, Grande-Bretagne). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zurich. — Transmission à C. W. Dixey and Son Limited, Cavendish Square 9, Londres W. 1 (Grande-Bretagne). Mandataires: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zurich; enregistrement du 31 mars 1952.

Kl. 75 b, Nrn. 266419, 266938. — Thos. Firth & John Brown Limited, Sheffield (Yorkshire, Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Uebertragung an Firth-Vickers Stainless Steels Limited, Weedon Street, Sheffield 9 (Yorkshire, Grossbritannien). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert am 20. März 1952.

Cl. 78 c, N° 265572. 6 octobre 1947, 18 h. — Procédé pour la fabrication de disques et objets similaires en métal et installation pour la mise en œuvre du dit procédé. — Thos. Firth & John Brown Limited, Sheffield (Yorkshire, Grande-Bretagne). Mandataires: Déria, Kirker & Cie, Genève. — Transmission à Firth-Vickers Stainless Steels Limited, Weedon Street, Sheffield 9 (Yorkshire, Grande-Bretagne). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich; enregistrement du 20 mars 1952.

Kl. 79 k, Nr. 260651, Kl. 85 a, Nrn. 255504, 263352. — Dr. Ing. Wolfgang Rossmann, Wabern bei Bern (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Uebertragung an Technica AG., Schmelzstrasse 20, Grenchen (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert am 21. März 1952.

Kl. 80 h, Nrn. 279700 und 279701. — Dr. Karl Hamann; und Dr. Jakob Willems, Krefeld (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern. — Uebertragung an Farbenfabriken Bayer, Werk Uerdingen, Rheinuferstrasse 7-9, Krefeld-Uerdingen (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert am 18. März 1952.

Kl. 96 d, Nr. 271205. 9. März 1949, 15 Uhr. — Führungskörper für Seile, Ketten und ähnliche Aufhängemittel für Lasten. — Karl Betton, Zürich (Schweiz). — Uebertragung an Hans Merk, Aufzüge- und Kranfabrik, Dietikon (Zürich, Schweiz); registriert am 31. März 1952.

Kl. 122 b, Nr. 272438. 5. März 1949, 14 Uhr. — Halter für beschriftete Schilder, insbesondere Preisschilder. — Otto Wildberger, Ebnet-Kappel (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich. — Uebertragung an Jakob Schmid, Buchbinder, Lichtensteig (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Rebmann-Kupfer & Co., Zürich; registriert am 31. März 1952.

#### Neue Vertreter — Nouveaux mandataires — Nuovi mandati

Kl. 2 e, Nr. 280083. «Peruhag», Patent-Erwickungs- und Handels-Gesellschaft mbH, Bern.  
Kl. 4 d, Nr. 227309. Ernst F. Zbinden, Luzern.  
Kl. 4 d, Nr. 232549. Ernst F. Zbinden, Luzern.  
Kl. 30 b, Nr. 242336. Dr. Ing. G. Volkart, Zürich.  
Kl. 38 f, Nr. 271937. Ernst F. Zbinden, Luzern.  
Kl. 69, Nr. 277367. Standard Telephon und Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern.  
Kl. 69, Nr. 277368. Standard Telephon und Radio AG., Zweigniederlassung Bern, Bern.  
Kl. 69, Nr. 278643. Ernst F. Zbinden, Luzern.  
Kl. 79 k, Nr. 264978. Ernst F. Zbinden, Luzern.  
Kl. 96 e, Nr. 251977. Ernst F. Zbinden, Luzern.  
Kl. 111 a, Nr. 277804. Ernst F. Zbinden, Luzern.  
Kl. 111 a, Nr. 277805. Ernst F. Zbinden, Luzern.

#### Löschungen — Radiationes — Radiazioni

(168 Hauptpatente — 168 brevets principaux — 168 brevetti principali)

Kl. 2 c, Nr. 244998. Förderband.  
Kl. 2 d, Nr. 277896. Maschine zum Schneiden von Hackfrüchten, Gemüse und dergleichen.  
Kl. 4 a, Nr. 269101. Holzbaukonstruktion.  
Kl. 4 b, Nr. 199697. Parkettplatte.  
Cl. 4 c, N° 249071. Barre support de vitrage.  
Kl. 4 d, Nr. 277906. Rollstore.  
Cl. 4 e, N° 273326. Echelle pour ferblantier-couvreur.  
Cl. 4 f, N° 277912. Bâtiment en éléments préfabriqués.  
Kl. 5 b, Nr. 270488. Von Hand betätigbares Erdbohrgerät.  
Cl. 8 b, N° 243812. Procédé pour la fabrication d'objets par refoulement d'une masse pâteuse contenant de l'eau et du ciment.  
Kl. 10 a, Nr. 277919. Schloss.  
Cl. 11 a, N° 255913. Procédé pour tremper des objets en verre et installation pour la mise en œuvre de ce procédé.  
Kl. 11 b, Nr. 258543. Verfahren zur Herstellung von Schaumglas aus Glas-mehl.  
Kl. 15 a, Nr. 262510. Elektrische Kochplatte.  
Kl. 15 b, Nr. 260526. Schneidgerät für Früchte, Gemüse usw.

Kl. 15 c, Nr. 270502. Vorrichtung zum Aufhängen von Geräten mit Stiel.  
Cl. 15 f, N° 255359. Assiette chauffante.  
Kl. 15 f, Nr. 268489. Fruchtschale mit mehreren Abteilungen.  
Kl. 15 g, Nr. 260531. Liegestuhl.  
Cl. 15 g, N° 237762. Fauteuil-vestiaire.  
Kl. 15 i, Nr. 235989. Garderobenanlage mit Belüftungseinrichtung.  
Kl. 15 k, Nr. 277943. Verfahren zum Schutz von Seifenstücken und Trokenunterlage zur Durchführung dieses Verfahrens.

Cl. 15 l, N° 199741. Distributeur à moutarde.  
Kl. 15 l, Nr. 240437. Vorrichtung zur Herstellung von Kaffeeauszügen.  
Kl. 15 l, Nr. 255373. Maschine zur Herstellung von Spätzli oder Knöpfli.  
Kl. 15 l, Nr. 266868. Zange zum Halten von Fischen, insbesondere beim Schuppen.

Kl. 15 l, Nr. 276367. Vorrichtung zur Aufbewahrung von Fadenwickeln und zur Entnahme von Fäden.

Kl. 17 c, Nr. 212381. Kopf einer Maschine zum Verschliessen von Flaschen.  
Cl. 18 a, N° 259797. Machine à couper un boyau continu de fibrane.  
Kl. 19 e, Nr. 277000. Einrichtung zum Ausschalten und gleichzeitigen Bremsen einer Spindel an einer Textilmaschine, insbesondere an einer Zwirnmaschine.

Cl. 19 d, N° 271077. Cannelière automatique.  
Kl. 21 c, Nr. 250343. Textilerzeugnis.  
Kl. 22 d, Nr. 258272. Stofftransporteur an Nähmaschinen.  
Kl. 21 f, Nr. 271211. Heftklammerautomat zum Heften von Textilerzeugnissen.

Kl. 24 h, Nr. 271094. Oberflächenbelag.  
Cl. 25 a, N° 248781. Sous-vêtement élastique.  
Kl. 25 a, Nr. 267101. Büstenhalter.  
Kl. 25 a, Nr. 269163. Zu einer Hose formbares Stoffstück.  
Kl. 25 h, Nr. 267941. Keilhose.  
Kl. 25 b, Nr. 270237. Gamasche.  
Kl. 25 c, Nr. 277964. Ziehverschluss.  
Kl. 27 a, Nr. 231483. Schuh.  
Kl. 27 a, Nr. 260070. Schuh.  
Cl. 27 a, N° 271640. Procedimento di fabbricazione di calzature con tomaia riavata, almeno in parte, con elemento allungato e sottile senza soluzione di continuità.

Kl. 29 b, Nr. 277968. Mahlvorrichtung.  
Kl. 31 b, Nr. 256501. In einen Fleischwolf einzusetzender Eisbrecher.

Kl. 31 b, Nr. 277971. Vorrichtung zum Einfüllen von gepresstem Fleisch in Därme.  
Kl. 35 b, Nr. 275120. Verfahren zur Herstellung von Tabakprodukten wie Stumpen und Cigarillos, und Vorrichtung zur Durchführung des Verfahrens.

Kl. 36 a, Nr. 277975. Verfahren zur Destillation mit Rückfluss.  
Kl. 36 e, Nr. 277976. Hilfslagerung an Rührapparat für die senkrechte Rührwelle.

Kl. 36 p, Nr. 217231. Verfahren zur Darstellung von 2-Methyl-4-äthoxy-methyl-5-cyan-6-oxypyridin.  
Kl. 36 p, Nr. 217185. Verfahren zur Darstellung von 2-Methyl-3-carbäthoxy-amino-1-phenoxy-methyl-5-oxymethyl-pyridin.  
Kl. 36 p, Nr. 250660. Verfahren zur Darstellung von 2-Amino-6-oxo-8-(oxymethyl)-pteridin.

Kl. 37 g, Nr. 215991. Verfahren zur Herstellung von gegen den Einfluss von Schimmelpilzen haltbaren Schutzanstrichen.  
Cl. 38 f, N° 277990. Bâton de savon à barbe.

Kl. 40, Nr. 228213. Verfahren zur Herstellung von Leder aus dem Pansen der Wiederkäuer.  
Kl. 40, Nr. 239956. Verfahren zur Herstellung eines neuen gerbstoffartigen Produktes.

Kl. 41, Nr. 218187. Verfahren zum Polymerisieren von Vinylchlorid.  
Kl. 41 b, Nr. 236027. Vorrichtung, in welcher Gegenstände mit einem flüchtigen organischen Lösungsmittel in Berührung gebracht werden.

Kl. 41 b, Nr. 251215. Verfahren und Anlage zum Behandeln von Gegenständen durch Eintauchen in eine Flüssigkeit.  
Kl. 46 b, Nr. 277999. Briefumschlag.

Kl. 49 a, Nr. 274871. Kinematographische Kamera mit einlegbarer Filmkassette.  
Cl. 49 a, N° 278007. Dispositif d'entraînement pour un film photographique perforé.

Cl. 52, N° 271273. Horaire.  
Kl. 53 c, Nr. 258868. Ventilkappe an Mundharmonikas.

Kl. 51 b, Nr. 278017. Skispanner.  
Kl. 51 d, Nr. 278019. Beschäftigungsspiel für Kinder.

Kl. 56 a, Nr. 262306. Zur Verwendung mit einem Putzstock bestimmte Bürste zum Reinigen von Feuerwaffen.

Kl. 56 e, Nr. 266132. Spüleinrichtung an Schusswaffenrohren.  
Kl. 56 g, Nr. 217740. Automatische Feuerwaffe mit zweiteiligem Verschluss.

Cl. 56 g, N° 269537. Dispositivo per il rapido caricamento dei magazzini per mitragliatrici leggere ed altre armi automatiche.

Kl. 60, Nr. 271412. Messapparat für Flüssigkeiten.  
Kl. 65, Nr. 267428. Laufgewichtswaage.

Kl. 66 a, Nr. 222577. Elektrische Mess- und Prüfeinrichtung.  
Kl. 67, Nr. 229641. Elektrische Heizvorrichtung mit mindestens einem Schalter.

Kl. 69, Nr. 217002. Einrichtung zur Steuerung des Tonarmes bei automatischen Grammophonen.  
Kl. 69, Nr. 250941. Schallplattenteller für Schallaufnahme- und Wiedergabeapparate.

Cl. 69, N° 253995. Machine parlante à changeur de disques.  
Kl. 69, Nr. 277724. Gerät mit Magnetton-einrichtung.

Kl. 70, Nr. 218685. Sehr lichtstarkes optisches System für Mehrfarbenphotographie.  
Cl. 71 e, N° 207227. Mouvement de montre de forme allongée à remontoir automatique.

Cl. 71 e, N° 214882. Mouvement de montre-bracelet à remontage automatique par masse oscillante.

Cl. 71 f, N° 274015. Fond de boîte de montre.  
Kl. 76, Nr. 229464. Magnesiumlegierung.  
Kl. 76, Nr. 229465. Magnesiumlegierung.



- Kl. 79 c, Nr. 213774. Elektrische Punkt-Schweißvorrichtung.  
 Cl. 79 c, N° 215439. Ecran protecteur pour la soudure à l'arc.  
 Cl. 79 h, N° 278058. Procédé pour réformer des récipients métalliques déformés et appareillage pour la mise en œuvre de ce procédé.
- Kl. 79 k, Nr. 275207. Schneideisen, insbesondere zum Schneiden von Gewinden montierter Bolzen.  
 Kl. 79 k, Nr. 278063. Mit einer biegsamen Welle antreibbare Bearbeitungseinrichtung.  
 Kl. 80 b, Nr. 228032. Ablängvorrichtung an Holzbearbeitungsmaschinen mit vertikaler Arbeitswelle.  
 Kl. 81, Nr. 251027. Form zum Gießen der Gummiumhüllung von Kontaktorganen.  
 Kl. 81, Nr. 278069. Verfahren und Einrichtung zum Schweißen von Ringnähten an Plastikfolien im hochfrequenten Kondensatorfeld.  
 Kl. 85 a, Nr. 256904. Schleifmaschine.  
 Kl. 86, Nr. 264694. Elektrischer Rasierapparat.  
 Kl. 86, Nr. 269265. Scherkopf für Rasierapparate.  
 Kl. 87 d, Nr. 278078. Verfahren zur Herstellung hohler, nahtloser Werkzeuggriffe und nach dem Verfahren hergestellter Werkzeuggriff.
- Kl. 92, Nr. 276221. Filtriervorrichtung für Farbspritzpistolen, Farbdruckgefäße und dergleichen.  
 Kl. 94, Nr. 278080. Verschlusseinrichtung für Uhrarmbänder und Gürtel.  
 Kl. 94, Nr. 278081. Armband für Armbanduhr mit horizontalen Gehäusedurchbrechungen zur Befestigung des Armbandes.  
 Kl. 95, Nr. 274580. Feuerzeug mit eingebauter, elektrischer Batterie.  
 Kl. 96 a, Nr. 262876. Federeinrichtung.  
 Kl. 96 b, Nr. 278086. Fernsteuermechanismus.  
 Kl. 96 c, Nr. 253320. Verfahren und Vorrichtung zur Herstellung von Ringen, insbesondere Reibbelägen, aus plastischen Massen.  
 Kl. 96 c, Nr. 253780. Vorrichtung zur Herstellung von Bremsbelägen.  
 Cl. 96 d, N° 274586. Dispositif pour relier entre elles les extrémités d'une courroie de transmission.  
 Kl. 96 e, Nr. 219733. Verbindung eines Rohres mit einer Wand mit durch die Wand eingezogenem Rohrende.  
 Kl. 96 f, Nr. 197060. Ventilanzordnung an Pumpen.  
 Cl. 96 f, N° 230121. Purgeur d'air ou de gaz.  
 Kl. 96 g, Nr. 256920. Stufenloses Wechselgetriebe.  
 Kl. 96 g, Nr. 264408. Hydraulische Steuerungseinrichtung einer schrittweise zu bewegenden Stellvorrichtung.  
 Cl. 96 g, N° 265616. Installation de commande à fluide sous pression.  
 Cl. 99 b, N° 249706. Presse à vis à commande par roues de friction.  
 Cl. 99 b, N° 250463. Presse mécanique avec table de travail réglable en inclinaison.  
 Cl. 99 b, N° 250464. Presse mécanique à actions multiples.  
 Kl. 103 c, Nr. 213312. Wärmeschutzmantel für horizontalachsiges Gehäuse, die im Innern hoher Temperatur ausgesetzt sind.  
 Kl. 104 a, Nr. 263377. Brennkraftmaschine.  
 Kl. 104 a, Nr. 270639. Zweitaktmotor.  
 Cl. 104 c, N° 278102. Installation d'alimentation en combustible d'un moteur à combustion interne.  
 Kl. 104 d, Nr. 246350. Verfahren zum Betrieb von Brennkraft-Turbinenanlagen und Einrichtung zur Durchführung des Verfahrens.  
 Kl. 108 e, Nr. 246794. Rohrbündel in Wärmeaustauschern mit im Verhältnis zum Rohrdurchmesser langen Rohren.  
 Kl. 109, Nr. 265015. Verfahren zur Herstellung von Elektroden für Bleiakumulatoren und nach diesem Verfahren hergestellte Elektrode.  
 Kl. 109, Nr. 275582. Bleiakkumulator.  
 Kl. 110 b, Nr. 241515. Hochspannungstransformator mit Isolierkörper im Streukanal und Verfahren zur Herstellung dieses Isolierkörpers.  
 Kl. 110 d, Nr. 221419. Verfahren zur Kompensation langer Hochspannungsleitungen.  
 Kl. 111 a, Nr. 252623. Rohrzange.  
 Cl. 111 b, N° 268301. Disjoncteur pour commande à distance.  
 Kl. 112, Nr. 220332. Stromrichter mit fremdgespeisten Steuerelektroden.  
 Cl. 112, N° 240677. Récipient en tôle d'acier, notamment pour redresseurs à vapeur de mercure.  
 Cl. 112, N° 249961. Installation pour produire de hautes tensions.  
 Kl. 112, Nr. 260426. Elektrische Einrichtung zur Verstärkung und Gleichrichtung von Wechselspannungen.  
 Cl. 112, N° 271498. Dispositif d'amorçage pour lampe à décharge.  
 Kl. 115 b, Nr. 221111. Elektrische Röhrenglühlampe mit glattem Leuchtdraht, insbesondere für optische Zwecke.  
 Kl. 115 b, Nr. 261499. Leuchte.  
 Cl. 115 b, N° 263415. Genouillère pour tiges articulées, notamment pour lustrerie, articles sanitaires et objets similaires, et procédé de fabrication de cette genouillère.  
 Kl. 115 b, Nr. 270679. Aus zwei mit Rohrstützen versehenen Hälften bestehendes Gelenk für Rohre, die zur Aufnahme elektrischer Kabel bestimmt sind.  
 Kl. 115 c, Nr. 199037. Elektrische Lampe.  
 Cl. 115 c, N° 267521. Installation d'éclairage au moyen de tubes fluorescents.  
 Kl. 116 c, Nr. 268049. Nässekontakt in Form einer Metallbandunterlage.  
 Kl. 116 i, Nr. 278136. Apparat zum Ozonisieren der Raumluft.  
 Kl. 116 i, Nr. 273819. Haarfrisier-Gerat.  
 Kl. 118 d, Nr. 230371. Verfahren zum Lochen von Lochkarten.  
 Kl. 118 d, Nr. 245543. Vorrichtung zum Aufstellen von Resultatmöglichkeiten bei Wettbewerben.  
 Kl. 120 b, Nr. 242055. Schaltungsanordnung zum Einführen von Signalströmen auf eine zur Übertragung von Nachrichtenströmen dienende abgehende Leitung.  
 Cl. 120 b, N° 258724. Dispositif pour la conversion de signaux acoustiques en signaux électriques.  
 Kl. 120 e, Nr. 265354. Vorrichtung zur Bildung von Impulsreihen.  
 Kl. 120 f, Nr. 223176. Verstärker.

- Kl. 120 f, Nr. 237891. Generator zur Erzeugung elektrischer Schwingungen veränderbarer Frequenz.  
 Kl. 120 f, Nr. 212750. Anlage zur drahtlosen Vielfachtelephonie auf Ultrakurzwellen ohne Zwischenfrequenzträger.  
 Kl. 120 f, Nr. 244477. Verfahren zum Empfang von amplitudenmodulierten elektrischen Signalen mit reduziertem Träger.  
 Cl. 120 f, N° 269360. Procédé de signalisation sur un chemin de télécommunication.  
 Kl. 121 a, Nr. 231806. Synchronisierereinrichtung an Schaltwerken.  
 Kl. 122 d, Nr. 278152. Schuhständer, insbesondere zum Ausstellen von Schuhen in Schaufenstern.  
 Kl. 123 b, Nr. 256734. Bestellkasten für Akten und dergleichen.  
 Kl. 125 b, Nr. 278156. Transportbehälter für landwirtschaftliche Produkte, insbesondere für Frischobst.  
 Cl. 125 b, N° 278158. Boîte pour l'emballage et le transport des œufs.  
 Kl. 126 a, Nr. 235407. Kinderkastenwagen.  
 Kl. 126 a, Nr. 252257. Einrichtung zur Befestigung des Gestützes an Wagenbrücken.  
 Kl. 126 a, Nr. 268722. Vierrädriger Brückenwagen.  
 Kl. 126 b, Nr. 259287. Innenbackenbremse an Fahrzeugen. (Verzicht auf die Wiederherstellung vom 16. März 1952.)  
 Kl. 126 b, Nr. 268727. Verfahren zum Schmieren von Traktoren.  
 Kl. 126 f, Nr. 274654. Einrichtung an einem einen Sattel aufweisenden Fahrzeug zum Schutz des Sattels gegen Regen.  
 Kl. 126 i, Nr. 278176. Kühlfahrzeug.  
 Kl. 127 c, Nr. 250558. Procédé et installation de freinage d'un véhicule.  
 Cl. 127 f, N° 253389. Steuereinrichtung für Druckluft-Eisenbahnbremsen.  
 Kl. 127 f, Nr. 258753. Nutzbremsschalteneinrichtung für Einphasen-Reihen-Kollektormotoren.  
 Kl. 127 l, Nr. 241813. Verfahren zum Umschalten der Wicklungen bei Drehstrom-Energie-Übertragung auf Fahrzeugen.

(11 Zusatzpatente — 11 brevets additionnels — 11 brevetti addizionali)

- Kl. 4 b, Nr. 207953 (199697). Parkettplatte.  
 Kl. 40, Nrn. 246193—246195 (239956). Verfahren zur Herstellung eines gerbend wirkenden Produktes.  
 Kl. 41, Nr. 257297 (218487). Verfahren zum Polymerisieren von Vinylchlorid.  
 Kl. 69, Nr. 250572 (217002). Einrichtung zur Steuerung des Tonarmes bei automatischen Grammophonen.  
 Cl. 71 e, N° 210304 (207227). Mouvement de montre de forme allongée à remontoir automatique.  
 Kl. 76, Nr. 232053 (229464). Magnesiumlegierung.  
 Kl. 76, Nr. 232054 (229465). Magnesiumlegierung.  
 Kl. 96 f, Nr. 219343 (197060). Ventilanzordnung an Pumpen.  
 Kl. 112, Nr. 227525 (220332). Stromrichter mit fremdgespeisten Steuerelektroden.

## Verzeichnis der am 1. April 1952 veröffentlichten 286 Patentschriften

Liste des 286 exposés d'invention publiés le 1<sup>er</sup> avril 1952Lista dei 286 esposti d'invenzione pubblicati il 1<sup>o</sup> aprile 1952

|        |        |        |        |        |        |        |        |
|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
| 276744 | 279802 | 279866 | 279905 | 279953 | 279992 | 280010 | 280086 |
| 277560 | 279803 | 279867 | 279906 | 279954 | 279993 | 280041 | 280087 |
| 278001 | 279804 | 279868 | 279907 | 279955 | 279994 | 280042 | 280089 |
| 278212 | 279805 | 279869 | 279908 | 279956 | 279995 | 280043 | 280091 |
| 279462 | 279809 | 279870 | 279910 | 279957 | 279996 | 280044 | 280092 |
| 279464 | 279812 | 279871 | 279911 | 279958 | 279997 | 280046 | 280093 |
| 279472 | 279814 | 279872 | 279912 | 279959 | 279998 | 280047 | 280094 |
| 279481 | 279816 | 279874 | 279914 | 279960 | 279999 | 280048 | 280097 |
| 279551 | 279822 | 279875 | 279915 | 279961 | 280000 | 280049 | 280099 |
| 279576 | 279823 | 279876 | 279916 | 279962 | 280001 | 280051 | 280102 |
| 279633 | 279821 | 279877 | 279917 | 279963 | 280002 | 280052 | 280103 |
| 279638 | 279825 | 279878 | 279918 | 279964 | 280003 | 280054 | 280104 |
| 279639 | 279826 | 279879 | 279919 | 279966 | 280004 | 280055 | 280105 |
| 279648 | 279828 | 279880 | 279920 | 279967 | 280006 | 280058 | 280106 |
| 279656 | 279830 | 279881 | 279921 | 279968 | 280007 | 280059 | 280108 |
| 279667 | 279837 | 279882 | 279922 | 279969 | 280008 | 280060 | 280109 |
| 279679 | 279838 | 279883 | 279923 | 279970 | 280009 | 280061 | 280111 |
| 279703 | 279840 | 279884 | 279925 | 279971 | 280010 | 280062 | 280112 |
| 279733 | 279841 | 279885 | 279926 | 279973 | 280012 | 280063 | 280114 |
| 279734 | 279842 | 279887 | 279927 | 279974 | 280013 | 280064 | 280115 |
| 279737 | 279843 | 279888 | 279928 | 279975 | 280014 | 280065 | 280117 |
| 279767 | 279844 | 279889 | 279929 | 279976 | 280016 | 280066 | 280118 |
| 279769 | 279845 | 279890 | 279930 | 279977 | 280017 | 280067 | 280119 |
| 279774 | 279846 | 279891 | 279931 | 279978 | 280018 | 280070 | 280120 |
| 279778 | 279847 | 279892 | 279933 | 279979 | 280020 | 280072 | 280121 |
| 279781 | 279849 | 279893 | 279934 | 279981 | 280023 | 280073 | 280122 |
| 279782 | 279850 | 279894 | 279936 | 279982 | 280024 | 280074 | 280123 |
| 279785 | 279851 | 279895 | 279937 | 279983 | 280026 | 280076 | 280139 |
| 279786 | 279853 | 279896 | 279938 | 279984 | 280027 | 280078 | 280140 |
| 279787 | 279855 | 279897 | 279939 | 279985 | 280029 | 280079 | 280160 |
| 279789 | 279856 | 279898 | 279940 | 279986 | 280030 | 280080 | 280161 |
| 279791 | 279857 | 279900 | 279941 | 279987 | 280033 | 280081 | 280162 |
| 279796 | 279859 | 279901 | 279942 | 279988 | 280034 | 280082 | 280163 |
| 279799 | 279860 | 279902 | 279943 | 279989 | 280035 | 280083 | 280164 |
| 279800 | 279861 | 279903 | 279944 | 279990 | 280036 | 280084 |        |
| 279801 | 279863 | 279904 | 279952 | 279991 | 280037 | 280085 |        |

## Genossenschaftliche Zentralbank, Basel

Quartals-Bilanz per 31. März 1952

| Aktiven                                                                     |             |     | Passiven                                   |                  |     |
|-----------------------------------------------------------------------------|-------------|-----|--------------------------------------------|------------------|-----|
|                                                                             | Fr.         | Rp. |                                            | Fr.              | Rp. |
| Kasse, Giro- und Postscheckguthaben                                         | 8 692 548   | 13  | Bankenkreditoren auf Sicht                 | 6 113 887        | 85  |
| Coupons                                                                     | 80 808      | 75  | Andere Bankenkreditoren                    | 12 016 493       | 05  |
| Bankendebitoren auf Sicht                                                   | 5 193 440   | 80  | Scheckrechnungen und Kreditoren auf Sicht  | 43 584 468       | 26  |
| Andere Bankendebitoren                                                      | 211 246     | 55  | Kreditoren auf Zeit                        | 28 322 007       | 08  |
| Wechsel                                                                     | 30 259 135  | 73  | Depositenhefte                             | 116 192 070      | 70  |
| Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit                                       | 41 967      | 25  | Kassenobligationen                         | 30 488 800       | —   |
| Kontokorrentdebitoren ohne Deckung                                          | 3 330 414   | 52  | Pfandbriefdarlehen                         | 20 000 000       | —   |
| Kontokorrentdebitoren mit Deckung                                           | 57 532 309  | 78  | Schecks und kurzfristige Dispositionen     | 134 976          | 90  |
| davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 20 855 920.65                       |             |     | Tratten und Akzepte Total                  | Fr. 11 370 000.— |     |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung                                  | 71 449      | 30  | hiervon nicht in Zirkulation               | 7 870 000.—      |     |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung                                   | 9 823 473   | 30  | Hypotheiken auf eigenen Liegenschaften     | 3 500 000        | —   |
| davon gegen hypothekarische Deckung Fr. 2 660 103.50                        |             |     | Sonstige Passiven                          | 4 124 528        | 47  |
| Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften | 1 646 873   | 30  | Anteilschneidkapital                       | 21 371 000       | —   |
| Hypothekenanlagen                                                           | 122 457 223 | 85  | Reserven                                   | 5 300 000        | —   |
| Wertschriften und dauernde Beteiligungen                                    | 50 495 279  | 56  | Saldovortrag                               | 364 199          | 54  |
| Bankgebäude                                                                 | 1 800 000   | —   |                                            |                  |     |
| Sonstige Aktiven                                                            | 1 076 261   | 03  |                                            |                  |     |
| Debitoren aus Kautionen: Fr. 5 117 872.80                                   |             |     | Kreditoren aus Kautionen: Fr. 5 117 872.80 |                  |     |
| Bilanzsumme                                                                 | 292 712 431 | 85  | Bilanzsumme                                | 292 712 431      | 85  |

(B 33)

## Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

## Neuseeländische Einfuhrbeschränkungen

Auf den 1. April 1952 hat nun auch Neuseeland Einfuhrbeschränkungen in Kraft gesetzt, die allerdings als vorübergehend bezeichnet werden. Am Einfuhrsystem an sich wird durch die neuen Vorschriften nichts geändert. Jedoch erhält der einzelne Importeur zur Finanzierung seiner Einfuhr im laufenden Jahr nur noch 80% seiner gesamten Devisenzuteilungen im Jahre 1950. Zwischen den einzelnen Ländern und Währungen wird kein Unterschied gemacht. Es steht somit im Belieben des neuseeländischen Importeurs, wo er die ihn interessierenden Waren beziehen will. Sofern er mit den ihm zugeteilten Devisen nicht auskommt, kann er ein Gesuch um vermehrte Zuteilungen stellen. Bei der Beurteilung solcher Gesuche wird es nach den Erklärungen der neuseeländischen Behörden ausschlaggebend sein, ob die jeweiligen in Frage stehende Ware als genügend wichtig bezeichnet werden kann, wann der Kaufvertrag abgeschlossen wurde, ob der Importeur bereits über die allfälligen nötigen Einfuhrbewilligungen verfügt und ob eventuell andere wichtige Umstände vorliegen. In dringenden Fällen können die Banken von sich aus entscheiden. 96. 25. 4. 52.

## Nouvelle-Zélande — Restrictions d'importation

Le 1<sup>er</sup> avril 1952, la Nouvelle-Zélande a mis en vigueur des restrictions d'importation, qui ne paraissent avoir toutefois qu'un caractère provisoire. Les nouvelles prescriptions ne modifient pas le système d'importation en soi. Les importateurs ne recevront cependant pour le règlement de leurs importations pendant l'année courante que le 80 pour cent du total des attributions de devises obtenues en 1950. Aucune différence n'est faite entre les pays et les monnaies. Il sera donc loisible à l'importateur néo-zélandais de faire ses achats dans le pays de son choix. Si son allocation de devises ne lui suffit pas, il pourra présenter une demande d'attribution supplémentaire. Selon les déclarations des autorités néo-zélandaises, sera déterminant lors de l'examen de la demande le point de savoir si le produit dont il s'agit revêt une importance suffisante, quand le contrat d'achat a été conclu, si l'importateur possède déjà les permis d'importation nécessaires et si d'autres considérations importantes entrent en ligne de compte. Dans les cas urgents, les banques pourront statuer elles-mêmes sur la demande. 96. 25. 4. 52.

## Schweizerische Nationalbank — Banque nationale suisse

Ausweis vom 23. April 1952 — Situation du 23 avril 1952

| Aktiven — Actif                                        | Veränderungen seit dem letzten Ausweis |     | Changements depuis la dernière situation |                 |
|--------------------------------------------------------|----------------------------------------|-----|------------------------------------------|-----------------|
|                                                        | Fr.                                    | Rp. | Fr.                                      | Rp.             |
| Goldbestand — Encaisse or .....                        | 5 861 731 819.80                       | —   | 26 726 423.05                            | —               |
| Devisen — Disponibilités à l'étranger .....            | 281 285 549.46                         | —   | 19 648.19                                | + 12 209 322.91 |
| deckungsfähige — pouvant servir de couverture          | 19 648.19                              | —   | —                                        | —               |
| andere — autres .....                                  | 204 134 439.34                         | —   | 250 000.—                                | + 1 614 849.24  |
| Inlandportefeuille — Portefeuille effets sur la Suisse | 250 000.—                              | —   | 300 000.—                                | 200 000.—       |
| Wechsel — Effets de change .....                       | 300 000.—                              | —   | 25 323 124.03                            | —               |
| Schatzanweisungen — Rescriptions .....                 | 25 323 124.03                          | —   | 39 431 634.20                            | + 946 245.40    |
| Wechsel der Darlehenskasse der Eidgenossenschaft       | 39 431 634.20                          | —   | 14 277 776.23                            | + 2 503 518.49  |
| Effets de la Caisse de prêts de la Confédération       | 14 277 776.23                          | —   | 18 346 277.65                            | — 2 587 747.44  |
| Lombardvorschüsse mit 10tägiger Kündigungsfrist        | 18 346 277.65                          | —   | —                                        | —               |
| Avances sur nantissement dénonçables à 10 jours        | —                                      | —   | —                                        | —               |
| andere Lombard — autres avances sur nant.              | —                                      | —   | —                                        | —               |
| Wertschriften — Titres .....                           | —                                      | —   | —                                        | —               |
| Korresp. im Inland — Corresp. en Suisse .....          | —                                      | —   | —                                        | —               |
| Sonstige Aktiven — Autres postes de l'actif .....      | —                                      | —   | —                                        | —               |
| Zusammen — Total                                       | 6 445 100 268.90                       | —   | —                                        | —               |

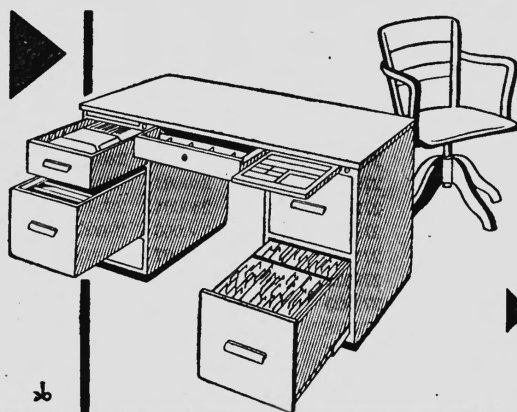
| Passiven — Passif                                 | Veränderungen seit dem letzten Ausweis |     | Changements depuis la dernière situation |     |
|---------------------------------------------------|----------------------------------------|-----|------------------------------------------|-----|
|                                                   | Fr.                                    | Rp. | Fr.                                      | Rp. |
| Eigene Gelder — Fonds propres .....               | 45 500 000.—                           | —   | —                                        | —   |
| Notenumlauf — Billets en circulation .....        | 4 437 581 765.—                        | —   | 29 602 335.—                             | —   |
| Tägl. fäll. Verbindlichkeiten — Engagements à vue | 1 813 721 363.32                       | —   | 19 539 997.16                            | —   |
| Sonstige Passiven — Autres postes du passif ..... | 148 297 140.58                         | —   | 2 177 896.61                             | —   |
| Zusammen — Total                                  | 6 445 100 268.90                       | —   | —                                        | —   |

Diskontsatz 1 1/2% seit 26. Nov. 1936 | Lombardzinsfuß 2 1/2% seit 26. Nov. 1936  
Taux d'escompte 1 1/2% dep. le 26 nov. 1936 | Taux pour avanc. 2 1/2% dep. le 26 nov. 1936

96. 25. 4. 52.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgen. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern  
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne

## RN SYSTEM-BÜROMÖBEL



werden von spezialisierten Fachleuten in kleinen Serien aus erstem Material hergestellt. Sie zeichnen sich durch gediegene Formen und mannigfache Einteilungsmöglichkeiten nach den Bedürfnissen des Benutzers aus. Unsere Auswahl reicht vom praktischen Kleinformel bis zur vollständigen Einrichtung würdiger Sitzungszimmer.

Als klassischen Vertreter unserer Holzstuhl-Abteilung zeigen wir an der Mustermesse einen schweren Nussbaum-Schreibtisch und eine dazu passende Sitzgruppe.

Jedem Besucher unseres Messesandes überreichen wir gratis unser „Kleines RN Büro-Brevier“.

Schweizer Mustermesse Basel  
Halle X Stand 3721



RÜEGG-NAEGELI & CIE. AG ZÜRICH 1  
Bahnhofstr. 22 Telefon (051) 23 37 07

BÜRO-SYSTEME BÜRO-MÖBEL BÜRO-MASCHINEN  
FABRIK FÜR REGISTRATUREN UND KARTEIEN

tür  
**Plexiglas**

die Spezialfirma:



MUBA: Halle X, Stand 3983

## Eine neue Lösung für das Problem «Fachliteratur»

Sie erhalten viel Lesestoff. Also dokumentieren und nachschlagen, wenn Sie wirklich etwas brauchen. Die neue Dokumentations-Kartei, die wir fixfertig geordnet liefern, gibt Ihnen Antwort auf alle Fragen.

Bitte Gratisprospekt verlangen oder Orientierung an unserem MUBA-Stand 3601, Halle X (gleich rechts neben Eingang).

Verlag Organizador A.G.  
Zürich 50 Tel. 463577

## Centralschweizerische Kraftwerke, Luzern

## Dividendenzahlung

Die Dividenden-Coupons Nr. 3 für das Jahr 1951 werden, nach Abzug der eidgenössischen Coupon- und Verrechnungssteuer, mit netto Fr. 22.10 per Aktie ab 25. April 1952 an unserer Gesellschaftskasse und von nachbezeichneten Banken eingelöst:

Schweizerische Kreditanstalt Luzern und Zürich  
Aktiengesellschaft Leu & Cie., Zürich  
und Luzerner Kantonalbank.

Luzern, 25. April 1952.

Die Geschäftsleitung.

## NEGOCITAS S.A.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

## assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 8 mai 1952, au siège de la société à Genève, rue des Buis 2, à 11 heures, avec l'ordre du jour suivant:

## Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes et les rapports de gestion et de contrôle sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège de la société.

Genève, le 23 avril 1952.

Le conseil d'administration.

## NESTLÉ ALIMENTANA AG. Cham und Vevey

**Einfösung des Dividendencoupons Nr. 16 und des Amortisationscheincoupons Nr. 14**  
Die Generalversammlung vom 23. April 1952 hat beschlossen, an die Aktionäre am 28. April 1952 folgende Beträge auszuhändigen:

|                                                                        |           |           |
|------------------------------------------------------------------------|-----------|-----------|
| <b>pro Aktie</b>                                                       |           | Fr. 10.—  |
| abzüglich der eidgenössischen Couponsteuer von 5%                      | Fr. —.50  |           |
| der an der Quelle erhobenen eidgenössischen Verrechnungssteuer von 25% | Fr. 2.50  | Fr. 3.—   |
| <b>netto</b>                                                           |           | Fr. 7.—   |
| <b>gegen Dividendencoupon Nr. 16;</b>                                  |           |           |
| <b>pro Amortisationschein</b>                                          |           | Fr. 12.50 |
| abzüglich der eidgenössischen Couponsteuer von 5%                      | Fr. —.625 |           |
| der an der Quelle erhobenen eidgenössischen Verrechnungssteuer von 25% | Fr. 3.125 | Fr. 3.75  |
| <b>netto</b>                                                           |           | Fr. 8.75  |
| <b>gegen Amortisationschein Coupon Nr. 14;</b>                         |           |           |

Die Zahlstellen ausserhalb der Schweiz werden diese Coupons, auf Verlangen des Aktionärs, in ihrer Landeswährung einlösen. Die von einem Nummernverzeichnis begleiteten Coupons können bei folgenden Zahlstellen eingereicht werden:

### In der Schweiz:

Schweizerische Kreditanstalt, Zürich, und Filialen,  
Schweizerischer Bankverein, Basel, und Filialen,  
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich, und Filialen,  
Banque cantonale vaudoise, Lausanne, und Agenturen,  
Zürcher Kantonalbank, Zürich, und Filialen,  
Kantonalbank von Bern, Bern, und Filialen,  
Zuger Kantonalbank, Zug, und Filialen,  
Freiburger Staatsbank, Freiburg, und Agenturen,  
Du Pasquier, Montmolin & Cie., Neuenburg,  
Darier & Cie., Genf.

### In England:

Swiss Bank Corporation, London.

### In den Vereinigten Staaten von Amerika:

Guaranty Trust Company of New York, New York,  
Crédit suisse, Agentur New York, New York,  
Swiss Bank Corporation, Agentur New York, New York.

### In Frankreich:

Crédit commercial de France, Paris.

Cham und Vevey, den 23. April 1952.

Im Namen des Verwaltungsrates,  
der Präsident: Dr. C. J. Abegg.

## NESTLÉ ALIMENTANA COMPANY (Sté An.) Cham et Vevey

**Paiement du coupon de dividende N° 16 et du coupon de bon d'amortissement N° 14**  
L'assemblée générale du 23 avril 1952 a décidé de répartir aux actionnaires, le 28 avril 1952:

|                                                              |           |           |
|--------------------------------------------------------------|-----------|-----------|
| <b>par action</b>                                            |           | Fr. 10.—  |
| soit après déduction du timbre fédéral sur les coupons de 5% | Fr. —.50  |           |
| et de l'impôt fédéral anticipé perçu à la source de 25%      | Fr. 2.50  | Fr. 3.—   |
| <b>un montant net de</b>                                     |           | Fr. 7.—   |
| <b>contre remise du coupon de dividende N° 16;</b>           |           |           |
| <b>par bon d'amortissement</b>                               |           | Fr. 12.50 |
| soit après déduction du timbre fédéral sur les coupons de 5% | Fr. —.625 |           |
| et de l'impôt fédéral anticipé perçu à la source de 25%      | Fr. 3.125 | Fr. 3.75  |
| <b>un montant net de</b>                                     |           | Fr. 8.75  |
| <b>contre remise du coupon N° 14 du bon d'amortissement.</b> |           |           |

Les domiciles de paiement en dehors de la Suisse paieront ces coupons, à la demande de l'actionnaire, en leur monnaie nationale. Les coupons, accompagné d'un bordereau numérique, peuvent être présentés aux domiciles de paiement suivants:

### En Suisse:

Crédit suisse, Zurich, et ses succursales,  
Société de banque suisse, Bâle, et ses succursales,  
Union de banques suisses, Zurich, et ses succursales,  
Banque cantonale vaudoise, Lausanne, et ses agences,  
Banque cantonale de Zurich, Zurich, et ses succursales,  
Banque cantonale de Berne, Berne, et ses succursales,  
Banque cantonale zougnoise, Zoug, et ses succursales,  
Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg, et ses agences,  
Du Pasquier, Montmolin & Cie, Neuchâtel,  
Darier & Cie, Genève.

### En Angleterre:

Swiss Bank Corporation, Londres.

### Aux Etats-Unis d'Amérique:

Guaranty Trust Company of New York, New-York,  
Crédit suisse, agence de New-York, New-York,  
Swiss Bank Corporation, agence de New-York, New-York.

### En France:

Crédit commercial de France, Paris.

Cham et Vevey, le 23 avril 1952.

Au nom du conseil d'administration,  
le président: C. J. Abegg.

## Interfina AG., Schaffhausen

### Einladung zur 21. ordentlichen Generalversammlung auf Freitag, den 16. Mai 1952, 17 Uhr, im Orell Füssli-Hof, Zürich

#### Traktanden:

1. Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung 1951 nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Wahlen in den Verwaltungsrat.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle liegen vom 2. Mai 1952 an am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bis zum Tage vor der Generalversammlung am Sitz der Gesellschaft bezogen werden.

Schaffhausen, den 21. April 1952.

Der Verwaltungsrat.

### TODESANZEIGE

Wir haben die schmerzliche Pflicht, Ihnen vom Hinschiede unseres langjährigen, hochverehrten

Verwaltungsratspräsidenten

Herrn

## Dr. Richard Iklé

Kenntnis zu geben. Während mehr als einem Vierteljahrhundert ist Herr Dr. Richard Iklé als Mitglied und Präsident des Verwaltungsrates unserem Unternehmen mit Rat und Tat beigestanden und hat sich um die Entwicklung desselben in hohem Masse verdient gemacht. Wir werden dem Verstorbenen ein ehrendes und dankbares Andenken bewahren.

St. Gallen, den 23. April 1952.

Verwaltungsrat und Direktion  
der  
«MAESTRANI»  
Schweizer Schokoladen AG.

## Schweizerische Gasapparatefabrik SOLOTHURN

Die Herren Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

### 57. ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 6. Mai 1952, 17 Uhr, im Hotel «Krone», in Solothurn, eingeladen.

#### Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
3. Entlastung der Verwaltung und der Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
5. Wahl eines Verwaltungsrates.
6. Wahl der Rechnungsrevisoren und Suppleanten.
7. Varia.

Inventar, Bilanz, Rechnung über Gewinn und Verlust, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 25. April 1952 an im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Solothurn, den 23. April 1952.

Der Verwaltungsrat.

## Spinnerei und Zwirnerei Niedertöss AG., Winterthur

### Einladung zur 39. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 7. Mai 1952, nachmittags 14.30 Uhr, im Sitzungszimmer der Schweizerischen Bankgesellschaft, in Winterthur.

#### Traktanden:

1. Abnahme des Jahresberichtes, der Rechnung pro 1951 und Bericht der Kontrollstelle. Decharge-Erteilung an die verantwortlichen Organe.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Statutenrevision.
4. Wahl der Kontrollstelle.

Jahresbericht, Jahresrechnung pro 1951, Bericht der Kontrollstelle und die Anträge des Verwaltungsrates liegen vom 26. April 1952 an im Bureau in Niedertöss zur Einsicht der Aktionäre auf.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, haben ihre Aktien bis zum 5. Mai 1952 auf ihren Namen bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, in Winterthur, zu deponieren, welche die Eintrittskarten aushändigt.

Winterthur, den 17. April 1952.

Der Verwaltungsrat.

## J. R. GEIGY AG.

Die Aktionäre werden hiermit zur Teilnahme an der

### ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 9. Mai 1952, 10.30 Uhr, in das Verwaltungsgebäude der Gesellschaft, Schwarzwaldallee 215, Basel, eingeladen.

#### Traktanden:

1. Abnahme des Berichtes des Verwaltungsrates und der Jahresrechnung für das Jahr 1951.
2. Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und an die Direktion.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Geschäftsbericht und Bericht der Rechnungsrevisoren liegen ab 25. April 1952 zur Einsicht der Aktionäre beim Sitz der Gesellschaft auf.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können bis zum 6. Mai 1952 am Geschäftssitz, bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich und in Basel sowie bei den Herren A. Sarasin & Cie., Basel, bezogen werden. Als Legitimation zum Bezug der Karten gilt im Falle von Namensaktien der Eintrag ins Aktienregister und die Hinterlegung der Aktientitel, im Falle von Inhaberaktien die Hinterlegung der Aktientitel.

Basel, den 24. April 1952.

Der Verwaltungsrat.

## RHENO AG., GLARUS

### Einladung zur 4. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 5. Mai 1952, vormittags 11 Uhr, am Sitz der Gesellschaft in Glarus

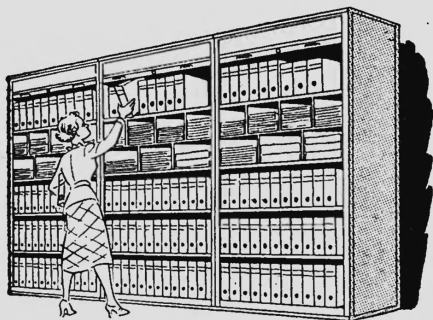
#### Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes 1951.
2. Abnahme der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung 1951.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
4. Decharge-Erteilung.
5. Wahlen.
6. Umfrage.

Glarus, den 23. April 1952.

Der Verwaltungsrat.





### Millionen-Umsätze...

eines Industrie-Unternehmens sind wohl ein Beweis, dass die Firma leistungsfähig, die Geschäftsführung fortschrittlich und tüchtig ist. Wie in den Werkhallen, arbeitet man auch in den Büros mit zweckmässigen Mitteln und dazu gehören ERGA-Stahlmöbel. ERGA-Büromöbel sind praktisch unverwundlich und schaffen peinlichste Ordnung. In mannigfachen Ausführungen als Registratur- und Ordnerschränke, zum Klassieren von Plänen und Zeichnungen, als Kartei- und Archivschränke, in Form eleganter Pulte und Schreibmaschinentische eignen sie sich für alle Büros, wo man auf rationelles Arbeiten Wert legt.

# ERGA

## Stahlmöbel

GAUGER & CO. A.G. ZÜRICH

MUBA Halle X, Stand 3781 - Fürer Söhne  
3719 - Papyrus  
3721 - Rüegg-Naegeli & Co. A.G.

### Vom 19. bis 29. April 1952 ist Mustermesse in Basel

Während dieser Zeit zeigen wir in unserer Ausstellung  
an der

Elisabethenstraße 22

fortwährend die neuesten Modelle der bestbekannten

# Rotaprint

Büro-Offset-Druckmaschine

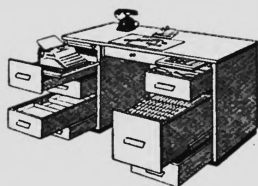
Dieser neuzeitliche Bürogehilfe ermöglicht die Herstellung aller geschäftlichen Drucksachen im eigenen Hause mit einer Kostenersparnis bis zu 50%.

Verbinden Sie daher Ihre Fahrt zur Mustermesse mit einem unverbindlichen Besuch unserer «Rotaprint»-Vorführungen. Unsere Ausstellung befindet sich 5 Minuten vom Bahnhof SBB entfernt an der Tramlinie Nr. 2 nach der MUBA.



GUHL & SCHEIBLER AG.

Elisabethenstr. 22 BASEL Tel. (061) 2 88 30



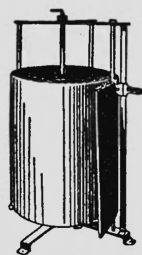
MUBA Halle X, Stand 3719

Moderne Büromöbel in Holz und Stahl

PAPYRUS-BÜROMÖBEL  
Freiestrasse 43 BASEL



### für Packpapier- und Wellkartonrollen



Coupeur-Schneideapparat,  
Wand- und Tisch-  
modelle für diverse  
Rollenbreiten.

Prospekte  
zu Diensten.

P. Gimmi & Co. AG.  
zum Papyrus  
St. Gallen  
Neugasse 52  
Telephon 252 25

KIW

Wasser- und  
für Pressluftschläuche

Kautschuk- und Industriebedarf  
Winterthur Telephon (052) 2 36 66

### Impôt sur le chiffre d'affaires

(18<sup>e</sup> édition de la brochure)

Le prix de la brochure est de 1 fr. 50 (port compris). Prière d'effectuer les versements préalables à notre compte de chèques postaux III 520 en notant la commande au verso du coupon qui nous est destiné ou de l'avis de virement. Afin d'éviter des malentendus, on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Feuille officielle suisse du commerce. Bern.

Zu verkaufen aus Privatliquidation

### 40 orig. Oelgemälde

bekannte franz. Meister XIX. Jahrhundert, holländische Meister XVI. und XVII. Jahrhundert. Photos und Angaben unter Chiffre M 3767 Y durch Publicitas Bern.

### Rechnen?

Mit einer Precisa  
geht es viel  
besser!



Precisa

Mit Precisa, der schweizerischen Addier-Rechenmaschine erledigen Sie Ihre Rechenarbeiten in der Hälfte der bis jetzt verwendeten Zeit, dazu einfacher, leichter und mit absoluter Sicherheit. Modelle ab Fr. 715.—.  
Verkauf, Miete, Tausch.

MUSTERMESSE  
Halle X Stand 3711

Generalvertrieb:

ERNST JOST AG

Sihlstr. 1 Zürich 1 Tel. 051/27 23 10

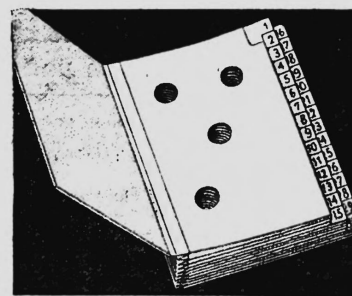
Marchant  
Rechenautomaten

neu und gebraucht,  
liefert laufend zu  
günstigen Preisen,  
mit voller Garantie

A. Köbell, Basel  
Frelenhof  
Frele StraÙe 88  
Tel. (061) 4 88 73

INSERTATE  
im SHAB. haben  
besten  
ERFOLG!

Patente  
in allen Ländern  
durch  
Dipl.-Ing. J. Späth  
Limmatquai 82  
Zürich, Tel. 32 95 85



Mehr  
Ordnung  
und Zeit-  
gewinn  
durch  
SIMPLEX-  
Pult-  
ordner

↑  
SIMPLEX

Ein verlegtes Aktenstück kostet Geld!  
Das Suchen verursacht Zeitverlust...  
noch schwerer fallen der Ärger, die  
Störung und Ablenkung ins Gewicht.  
Schaffen Sie Abhilfe durch die prak-  
tischen Simplex-Pultordner, Formular-  
und Terminmappen. In allen Papelerien  
erhältlich.

Schreibbücherfabrik SIMPLEX AG., Bern  
Liniererei — Buchdruckerei — Buchbinderei  
Seit 75 Jahren für fortschrittliches Schaffen

Zu verkaufen aus Nachlass in der Nähe von Olten  
sehr schöner, älterer, gediegener

### Familiensitz

bestehend aus Herrschaftshaus, Gürtnerhaus, Garagen, Treibhäuser, grossem Garten. Erhöhte Lage mit prachtvoller Aussicht (Alpenblick). Passend für Industriellen, Kaufmann, eventuell als Erholungsheim für Angestellte. Preis interessant.  
Offerten unter Chiffre Hab 333-1 an Publicitas Bern.

### Nichtigerklärung

Die Sparhefte Nrn. 479 081 und 656 281 der Kantonalbank von Bern in Bern werden vermisst.

Die Gläubiger werden sie gemäss Art. 90 OR entkräften und über die Guthaben verfügen, sofern die allfälligen Inhaber der Büchlein diese nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern vorlegen und ihre besseren Rechte nachweisen.

Bern, den 23. April 1952.

Kantonalbank von Bern.

Aus kurzfristige und  
vorteilhafte **Kapitalanlage**

empfehlen wir unsere

**3 1/2 %-Obligationen**

auf 5 Jahre fest, auf den Namen oder den Inhaber lautend.

**VOLKSBANK SIDERS**

Kapital und Reserven Fr. 1 627 000.—  
Gegründet 1912.

Mitglied des Lokalbankenverbandes.

### Auflegung des öffentlichen Inventars

Das öffentliche Inventar über den Nachlass des am 23. November 1951 verstorbenen

**Robert Joller**

geboren 1892, Bäckermeister, wohnhaft gewesen Friesenbergstrasse 12, Zürich 3, liegt den Beteiligten bis zum 29. April 1952 bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Zürich 3 (Weststrasse 41), den 28. März 1952.

Notariat Wiedikon-Zürich:  
D. Helbling, Notar.

**BOVARD+CO. BERN**  
Bollwerk 15  
Tel. (031) 249 03/04

Patente  
Marken  
Gutachten

Dipl. Ing. F. A. Bovard